



xarvio®
Digital Farming
Solutions

powered by BASF



xarvio®
CONNECT 2.0

SCAN CODE
TO ACCESS
KNOWLEDGE
BASE



xarvio® CONNECT 2.0

01 Quick Start Manual



13 Schnellstartanleitung



25 Manuel d'utilisation



37 Manual de Inicio Rápido



49 クイック・スタート・マニュアル



61 Manual de início rápido

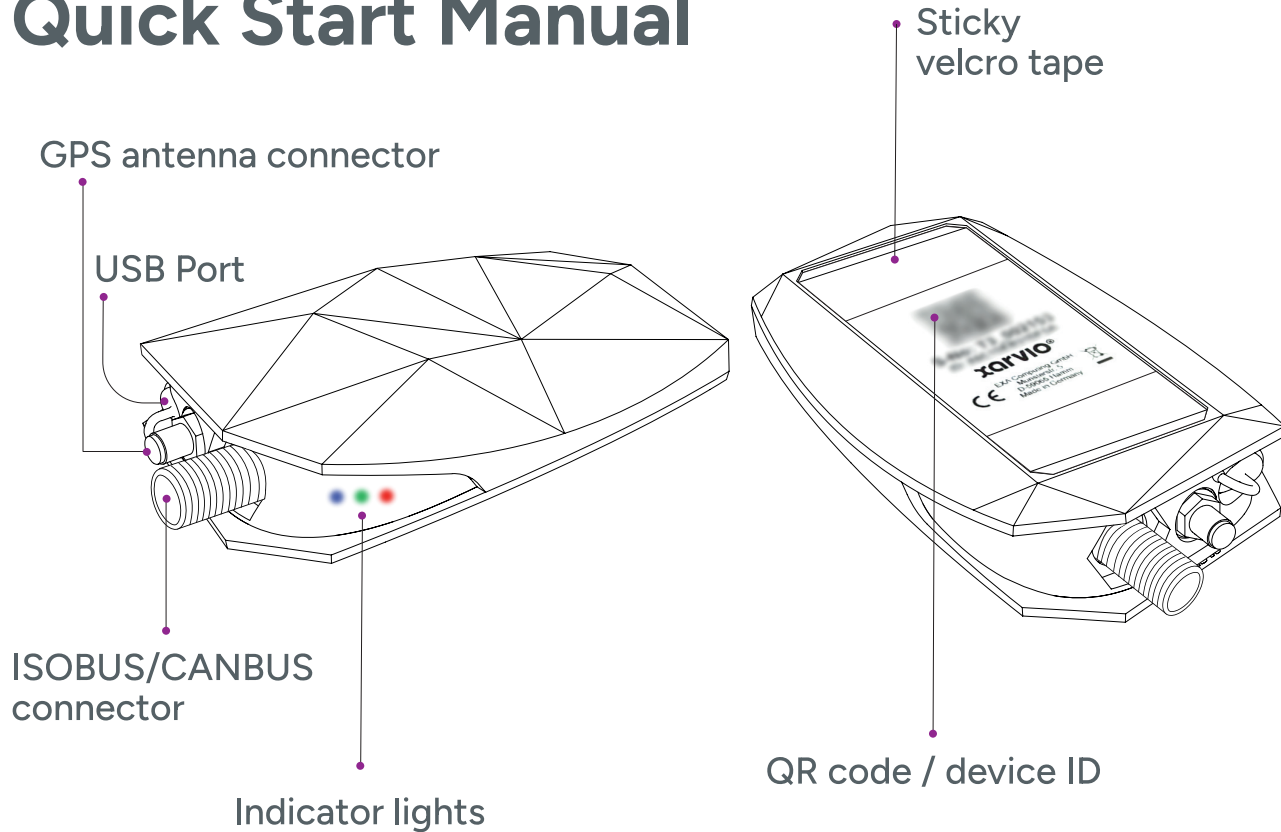


73 Інструкція для швидкого запуску





Quick Start Manual

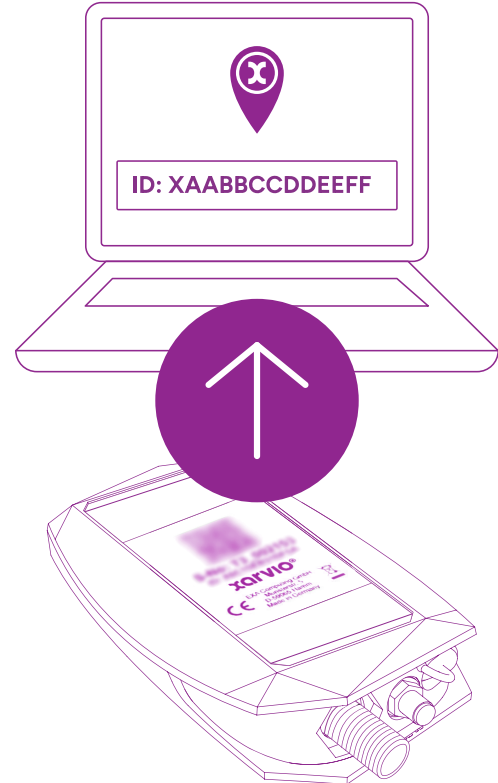


xarvio® CONNECT 2.0

- **GPS antenna connector:** Screw the GPS antenna onto the antenna connector on the device. The GPS Antenna is used as a backup when there is no GPS signal on the ISOBUS/CANBUS.
- **USB port:** The USB port is used for data exchange with the terminal.
- **ISOBUS/CANBUS connector:** The ISOBUS/CANBUS connection is used to capture agronomical (application/seeding rates, yield) and non- agronomical (location, fuel consumption, driving speed) data from the machines. The ISOBUS/CANBUS cable is also used to power the device.
- **Indicator lights:** The indicator lights give information about the status of the device (see page 11).
- **QR code / device ID:** Use the device ID to register the device to your xarvio® FIELD MANAGER account.
- **Sticky velcro tape:** You can use the sticky velcro tape to secure the device in the cabin.

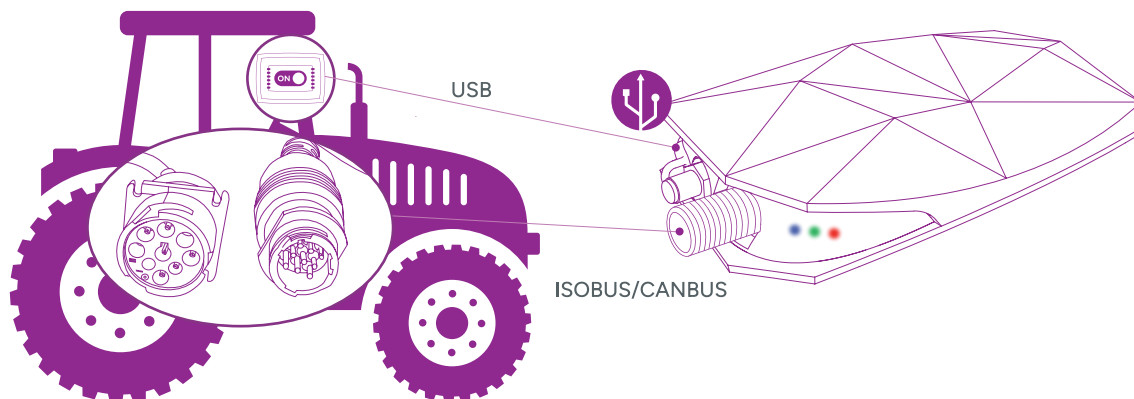
Register xarvio® CONNECT 2.0 in your xarvio® FIELD MANAGER account

1. Log into your xarvio® FIELD MANAGER account.
2. Go to user settings.
3. Go to the xarvio® CONNECT section.
4. Enter the device ID and click on "Add device". You can find the device ID on the back of your xarvio® CONNECT 2.0 device. The device ID consists of 13 characters and starts with an X.
5. Enter a name for your device.
6. Enter the details of the machine on which you want to use your xarvio® CONNECT 2.0: Type, Manufacturer, Model. You can later change the machine details if you want to use xarvio® CONNECT 2.0 on a different machine.



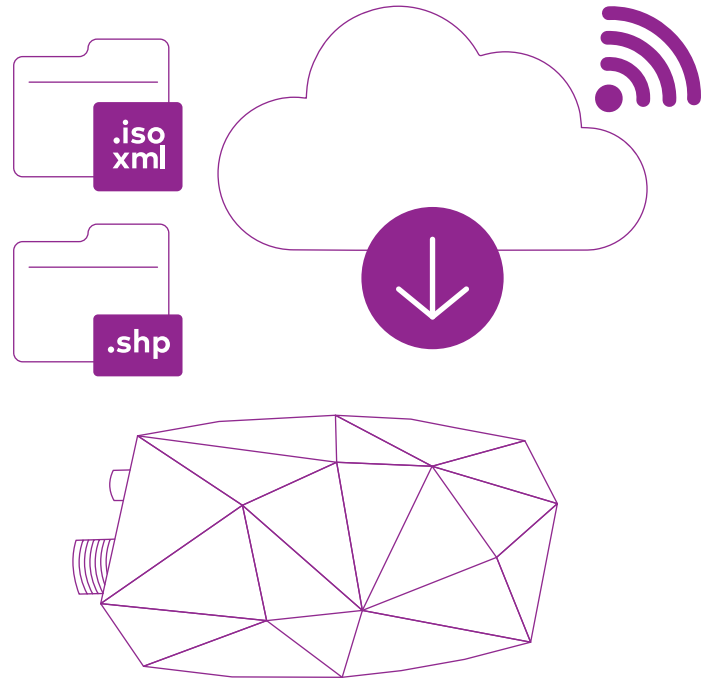
Install xarvio® CONNECT 2.0 on your machine

1. Screw the GPS antenna onto the antenna connector on the xarvio® CONNECT 2.0.
2. Screw the ISOBUS/CANBUS cable onto ISOBUS/CANBUS connector on the xarvio® CONNECT 2.0.
3. Plug the Mirco-USB plug of the USB cable in the xarvio® CONNECT 2.0.
4. Connect the ISOBUS/CANBUS cable to the ISOBUS/CANBUS connector on your machine. Each brand and model of machine may require a different type of cable. If your cable does not match your machine please contact xarvio® customer support.
5. Connect the USB cable to the USB plug on your terminal.
6. Use the velcro stickers or zip ties to secure your xarvio® CONNECT 2.0 inside the cabin.



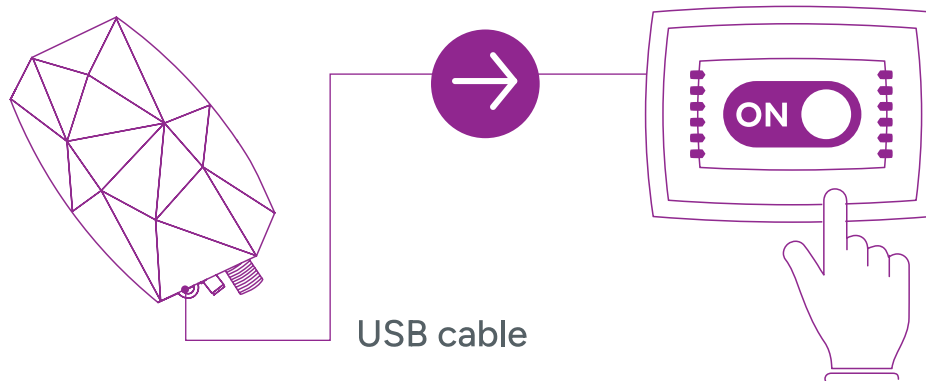
Send prescription maps from xarvio® FIELD MANAGER to your terminal

1. Log into your xarvio® FIELD MANAGER account.
2. Go to the Tasks section.
3. Select the tasks that you want to send to your terminal.
4. Click on Export. Then click on xarvio® CONNECT.
5. Select the name of the xarvio® CONNECT device from the list.
6. Select the file type and terminal model.
7. Click on "Send".



Use prescription maps from xarvio® CONNECT 2.0 on your terminal

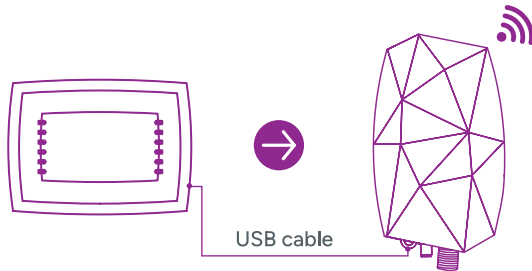
1. Start your machine and turn on your terminal.
2. Wait until xarvio® CONNECT 2.0 is fully booted. On some terminals an indicator will show up that a USB Stick is connected once xarvio® CONNECT 2.0 is fully booted.
3. Use your terminal to import files from a USB stick. xarvio® CONNECT 2.0 acts as a USB stick.
4. Use your terminal to start the imported task/prescription map.
5. Perform the application.



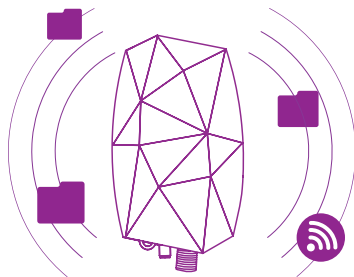
Document your work with xarvio® CONNECT 2.0

There are two ways xarvio® CONNECT 2.0 can help you document your field work:

1. Transfer documentation data from your terminal to your xarvio® FIELD MANAGER account (see page 8).



2. Automatic documentation (see page 9).



1. Transfer documentation data from your terminal to your xarvio® FIELD MANAGER account

With xarvio® CONNECT 2.0 you can wirelessly transfer documentation data from your terminal to your xarvio® FIELD MANAGER account:

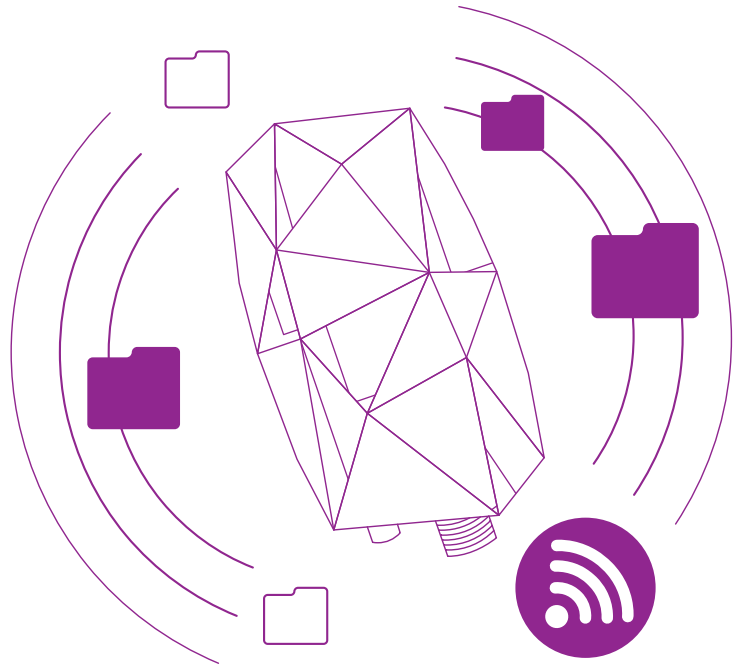
1. Connect the USB cable from xarvio® CONNECT 2.0 to the USB port of your terminal.
2. Use the USB export function of your terminal to export the documentation data directly to xarvio® CONNECT 2.0.
3. Wait until the export is completed.
4. The wireless transfer will begin on the next occasion when the USB cable is disconnected from the display. To start the transfer either unplug the USB cable from the terminal or shut down the terminal (while keeping xarvio® CONNECT 2.0 powered).
5. Active wireless data transfer is indicated by a purple blinking LED (see page 11).
6. Depending on the amount of data and quality of the mobile network connection the transfer will take some time (if the mobile network connection is interrupted the transmission will be resumed once the connection is restored).

This feature is available for most displays and file formats (including, but not limited to: John Deere, Case, New Holland, Ag Leader, Kinze, Topcon, Precision Planting, any ISOXML based terminal, ...).

2. Automatic documentation

xarvio® CONNECT 2.0 provides automatic documentation feature, which means:

- Wireless transfer of field specific documentation of applications, seeding and harvesting (via mobile network).
- Including agronomic data and non agronomic data (yield, moisture, applied rates, seeding rates, driving speed, fuel consumption).
- No user interaction is required.



Good to know / Tips / FAQ

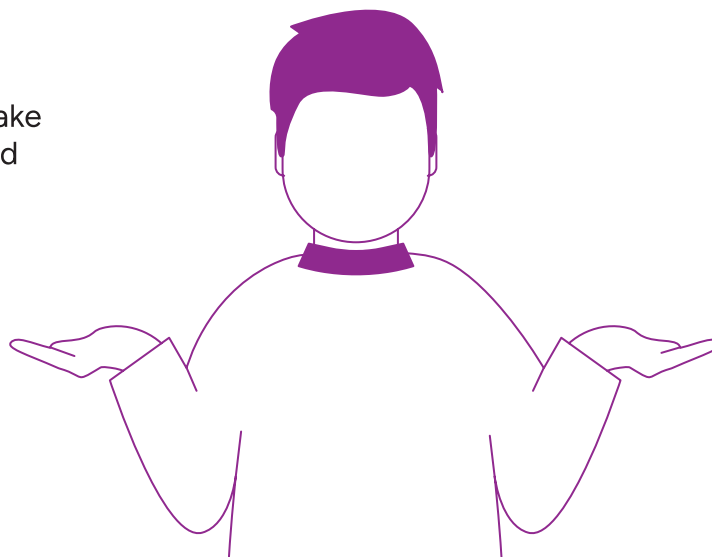
- Place xarvio® CONNECT 2.0 close to a window inside your cabin to ensure mobile network and GPS have a good connection.
- xarvio® CONNECT 2.0 transfers data via mobile network. In areas with no reception xarvio® CONNECT 2.0 cannot receive any prescription maps or send data.
- xarvio® CONNECT 2.0 can be restarted by disconnecting the ISOBUS/CANBUS cable.
- If the USB storage is not showing up in the terminal when the USB cable is connected, make sure each side of the USB cable is fully plugged in and restart the xarvio® CONNECT 2.0.

US Hotline:

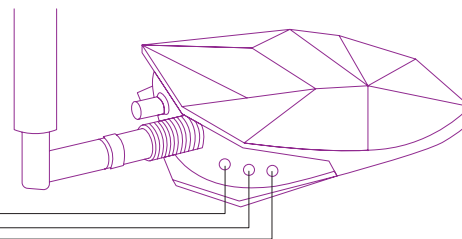
- +1 800-365-5006
- Monday - Friday: 8:00 am – 5:00 pm (CST)
- E-mail: usa@xarvio.info

Canada Hotline:

- +1 833-600-0691
- Monday - Friday: 8:00 am - 5:00 pm (CT)
- E-mail: canada@xarvio.info



Meaning of Indicator lights



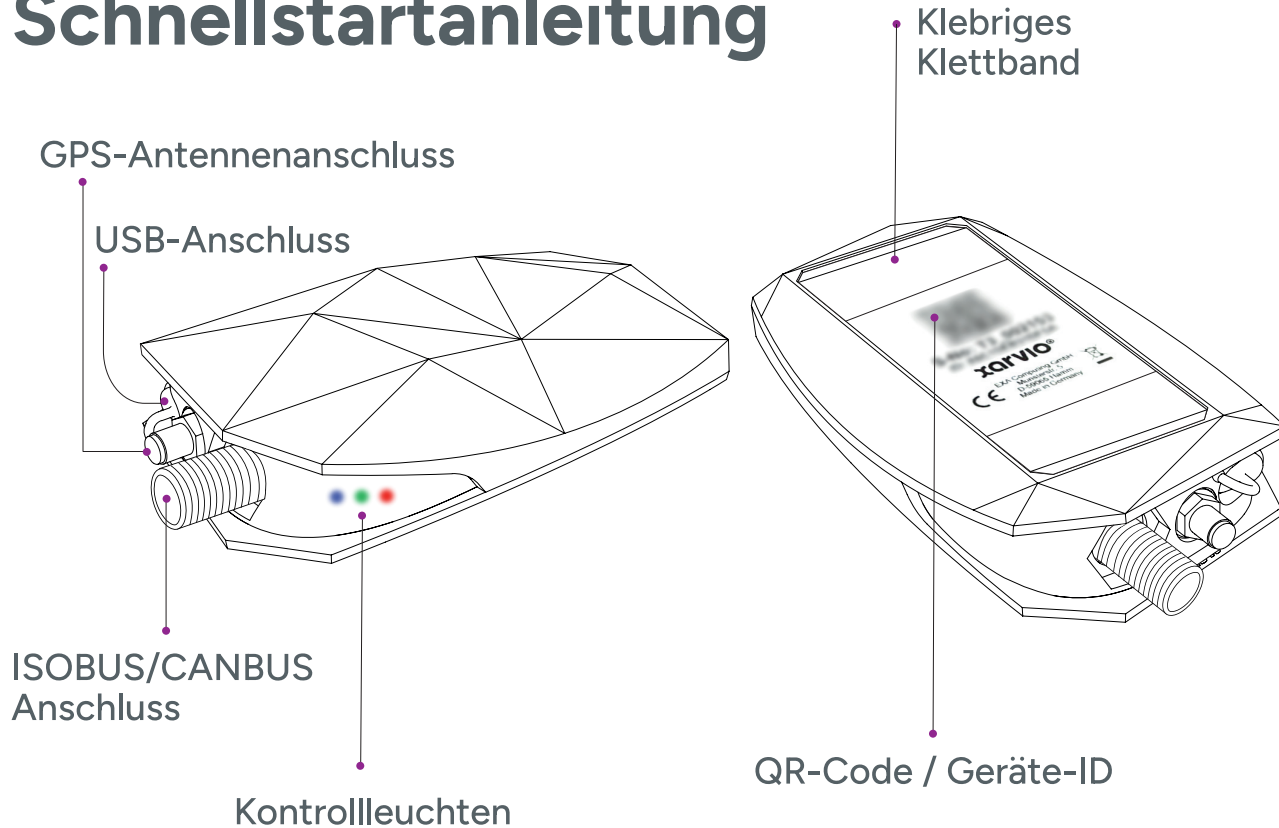
LED 3	LED 2	LED 1	FUNCTION
Slowly flashing blue	Green	Green	Device Registration and/or setup not completed. Please go to your xarvio® FIELD MANAGER account and register your device and enter the machine details in the settings.
Off	Lights up green briefly and then goes out	Off	Power is on, but machine is inactive. xarvio® CONNECT 2.0 will go into sleep mode and will wake up as soon as the machine becomes active.
Flashing red	Green	Green	xarvio® CONNECT 2.0 is fully booted, but does not get any GNSS position.
Green	Green	Green	xarvio® CONNECT 2.0 is fully booted and working.
Flashes green three times	Green	Green	New prescription map from xarvio® FIELD MANAGER was received.
Flashing white	Green	Green	New Firmware is being installed. xarvio® CONNECT 2.0 will return to normal operation once the update is finished. This may take a few minutes.
Flashes purple	Green	Green	Documentation data is in the process of wireless upload to xarvio® FIELD MANAGER.



xarvio®
Digital Farming
Solutions

powered by BASF

Schnellstartanleitung



xarvio® CONNECT 2.0

- **GPS-Antennenanschluss:**

Schrauben Sie die GPS-Antenne an den Antennenanschluss des Geräts. Die GPS-Antenne wird als Backup verwendet, wenn auf dem ISOBUS/CANBUS kein GPS-Signal vorhanden ist.

- **USB-Anschluss:** Das USB-Kabel dient zum Datenaustausch mit dem Terminal.

- **ISOBUS/CANBUS Anschluss:**

Über den ISOBUS/CANBUS-Anschluss werden agronomische (Ausbringungs-/Aussaatmengen, Ertrag) und nicht-agronomische (Standort, Kraftstoffverbrauch, Geschwindigkeit) Maschinendaten erfasst. ISOBUS/CANBUS-Kabel dient auch zur Stromversorgung des Geräts.

- **Kontrollleuchten:**

Die Kontrollleuchten geben Auskunft über den Gerätestatus (siehe Seite 23).

- **QR-Code / Geräte-ID:**

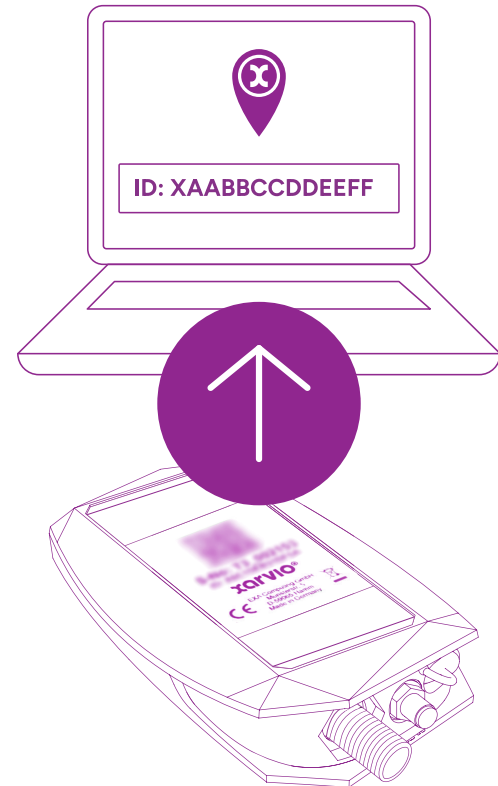
Verwenden Sie die Geräte-ID, um das Gerät auf Ihrem xarvio® FIELD MANAGER-Konto zu registrieren.

- **Klebriges Klettband:**

Mit dem klebrigen Klettband können Sie das Gerät in der Kabine befestigen.

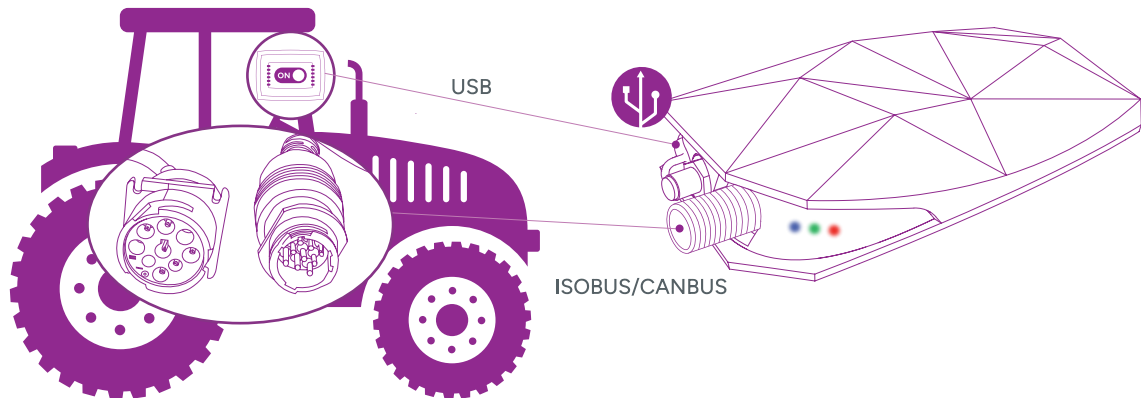
Registrieren Sie xarvio® CONNECT 2.0 auf Ihrem xarvio® FIELD MANAGER-Konto

1. Loggen Sie sich in Ihr xarvio® FIELD MANAGER-Konto ein.
2. Gehen Sie zu den Benutzereinstellungen.
3. Gehen Sie zum Abschnitt xarvio® CONNECT.
4. Geben Sie die Geräte-ID ein und klicken Sie auf „Gerät hinzufügen“. Die Geräte-ID finden Sie auf der Rückseite Ihres xarvio® CONNECT 2.0-Geräts. Die Geräte-ID besteht aus 13 Zeichen und beginnt mit einem X.
5. Geben Sie einen Namen für Ihr Gerät ein.
6. Geben Sie die Daten der Maschine ein, auf der Sie Ihr xarvio® CONNECT 2.0 verwenden möchten: Typ, Hersteller, Modell. Sie können die Maschinendaten später ändern, wenn Sie xarvio® CONNECT 2.0 auf einer anderen Maschine verwenden möchten.



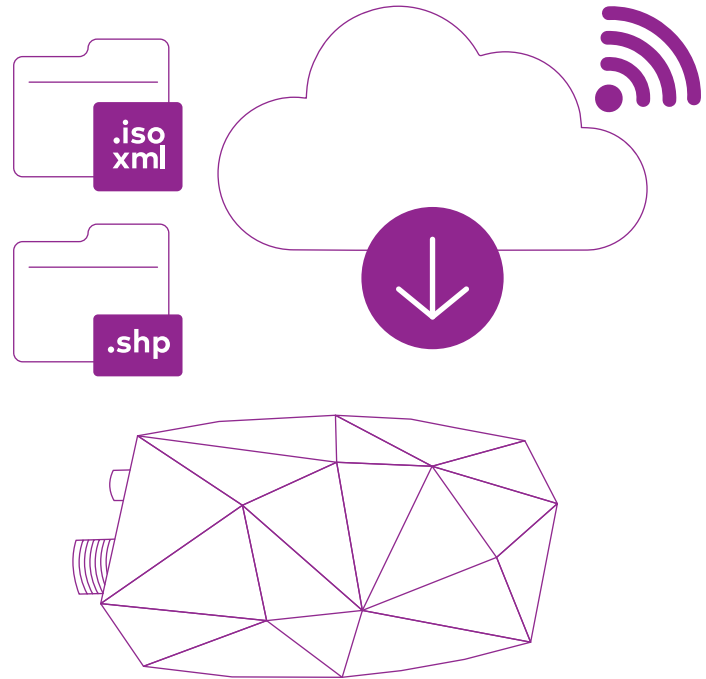
Installieren Sie xarvio® CONNECT 2.0 auf Ihrer Maschine

1. Schrauben Sie die GPS-Antenne auf den Antennenanschluss des xarvio® CONNECT 2.0.
2. Schrauben Sie das ISOBUS/CANBUS-Kabel auf den ISOBUS/CANBUS-Anschluss am xarvio® CONNECT 2.0.
3. Stecken Sie den Micro-USB-Stecker des USB-Kabels in den xarvio® CONNECT 2.0.
4. Verbinden Sie das ISOBUS/CANBUS-Kabel mit dem ISOBUS/CANBUS-Anschluss Ihrer Maschine. Für jede Maschinenmarke bzw. Maschinenmodell ist möglicherweise ein anderer Kabeltyp erforderlich. Wenn Ihr Kabel nicht zu Ihrer Maschine passt, wenden Sie sich bitte an den xarvio®-Kundendienst.
5. Verbinden Sie das USB-Kabel mit dem USB-Stecker Ihres Terminals.
6. Befestigen Sie Ihren xarvio® CONNECT 2.0 mit dem Klettband in der Kabine.



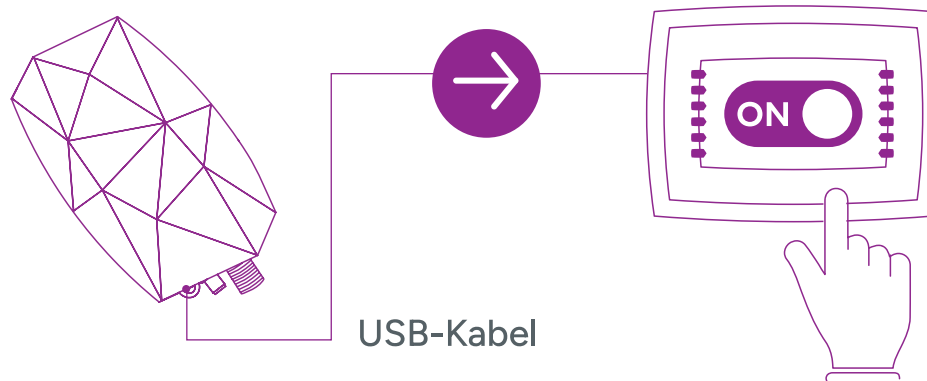
Karten vom xarvio® FIELD MANAGER an das Terminal senden

1. Loggen Sie sich in Ihr xarvio® FIELD MANAGER-Konto ein.
2. Gehen Sie zum Abschnitt Aufgaben.
3. Wählen Sie die Aufgaben aus, die Sie an Ihr Terminal senden möchten.
4. Klicken Sie auf Exportieren. Klicken Sie dann auf xarvio® CONNECT.
5. Wählen Sie den Namen des xarvio® CONNECT-Geräts aus der Liste aus.
6. Wählen Sie den Dateityp und das Terminalmodell aus.
7. Klicken Sie auf „Senden“.



Karten von xarvio® CONNECT 2.0 auf Ihrem Terminal nutzen

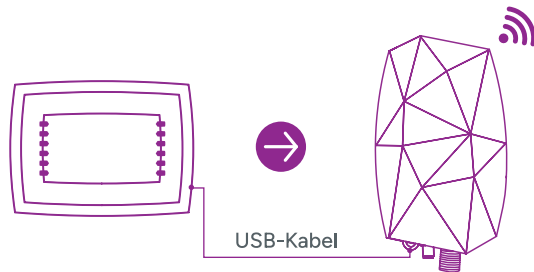
1. Starten Sie Ihre Maschine und schalten Sie Ihr Terminal ein.
2. Warten Sie, bis xarvio® CONNECT 2.0 vollständig hochgefahren ist. Auf einigen Terminals erscheint eine Anzeige, dass ein USB-Stick angeschlossen ist, sobald xarvio® CONNECT 2.0 vollständig hochgefahren ist.
3. Verwenden Sie Ihr Terminal, um Dateien von einem USB-Stick zu importieren. xarvio® CONNECT 2.0 fungiert als USB-Stick.
4. Verwenden Sie Ihr Terminal, um die importierte Aufgabe/Karte zu starten.
5. Führen Sie die Anwendung durch.



Dokumentieren Sie Ihre Arbeit mit xarvio® CONNECT 2.0

Es gibt zwei Möglichkeiten, wie xarvio® CONNECT 2.0 Sie bei der Dokumentation Ihrer Feldarbeiten unterstützen kann:

1. Übertragung von Dokumentationsdaten von Ihrem Terminal auf Ihr xarvio® FIELD MANAGER-Konto (siehe Seite 20).



2. Automatische Dokumentation (siehe Seite 21).



1. Übertragung von Dokumentationsdaten von Ihrem Terminal auf Ihr xarvio® FIELD MANAGER-Konto

Mit xarvio® CONNECT 2.0 können Sie Dokumentationsdaten drahtlos von Ihrem Terminal auf Ihr xarvio® FIELD MANAGER-Konto übertragen:

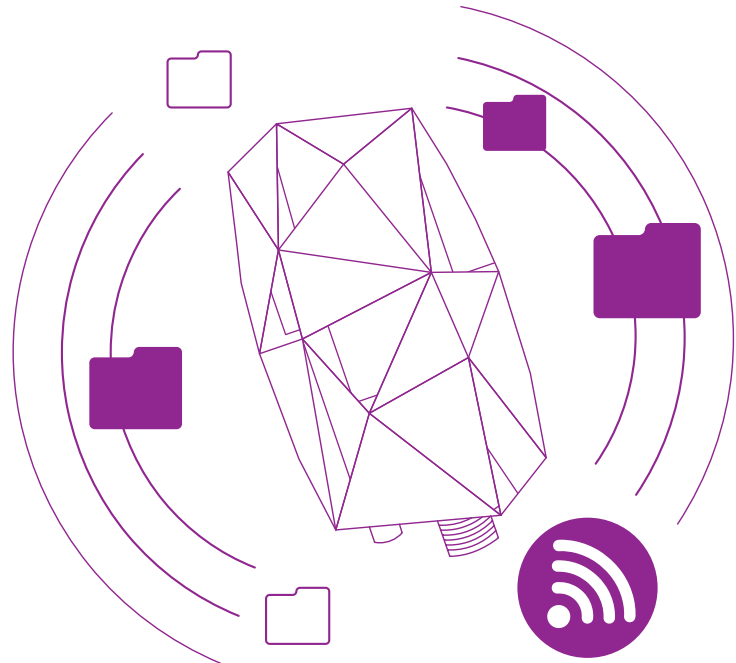
1. Verbinden Sie das USB-Kabel von xarvio® CONNECT 2.0 mit dem USB-Anschluss Ihres Terminals.
2. Verwenden Sie die USB-Exportfunktion Ihres Terminals, um die Dokumentationsdaten direkt auf xarvio® CONNECT 2.0 zu exportieren.
3. Warten Sie, bis der Export abgeschlossen ist.
4. Die drahtlose Übertragung beginnt nach dem Trennen des USB-Kabels vom Terminal. Um die Übertragung zu starten, ziehen Sie entweder das USB-Kabel vom Terminal ab oder schalten Sie das Terminal aus (während xarvio® CONNECT 2.0 eingeschaltet bleibt).
5. Eine aktive drahtlose Datenübertragung wird durch eine violett blinkende LED signalisiert (siehe Seite 23).
6. Je nach Datenmenge und Qualität der Mobilfunkverbindung kann die Übertragung einige Zeit dauern (wird die Mobilfunkverbindung unterbrochen, wird die Übertragung automatisch fortgesetzt, sobald die Verbindung wiederhergestellt ist).

Diese Funktion ist für die meisten Displays und Dateiformate verfügbar (unter anderem: John Deere, Case, New Holland, Ag Leader, Kinze, Topcon, Precision Planting sowie alle auf dem ISOXML-Standard basierenden Terminals).

2. Automatische Dokumentation

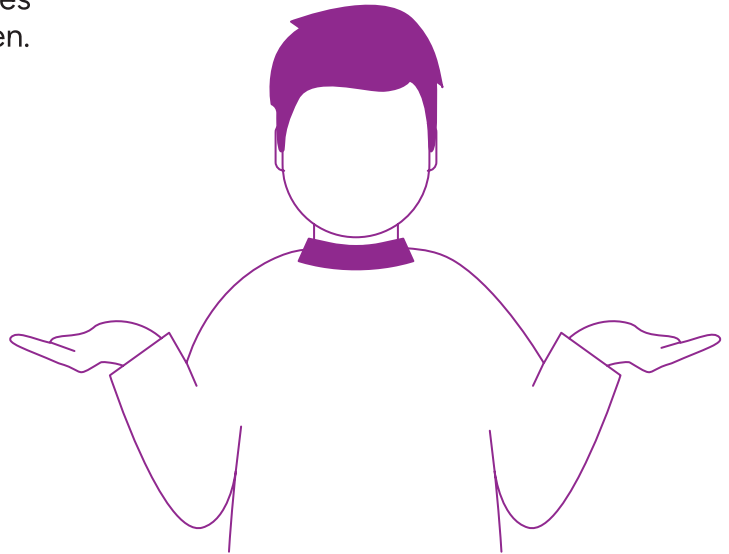
xarvio® CONNECT 2.0 bietet eine automatische Dokumentationsfunktion, was folgendes bedeutet:

- Drahtlose Übertragung der feldspezifischen Dokumentation für Ausbringung, Aussaat und Ernte (über Mobilfunknetz).
- Einschließlich agronomischer und nicht-agronomischer Daten (Ertrag, Feuchtigkeit, ausgebrachte Mengen, Aussaatmengen, Geschwindigkeit, Kraftstoffverbrauch).
- Es ist keine Benutzerinteraktion erforderlich.



Gut zu wissen / Tipps / FAQ

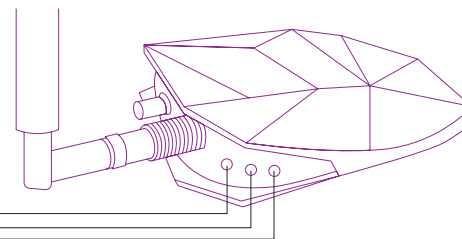
- Platzieren Sie xarvio® CONNECT 2.0 in der Nähe eines Kabinenfensters, um eine gute Mobilfunknetz- und GPS-Verbindung sicherzustellen.
- xarvio® CONNECT 2.0 überträgt Daten über das Mobilfunknetz. In Gebieten ohne Empfang kann xarvio® CONNECT 2.0 keine Karten empfangen oder Daten senden.
- xarvio® CONNECT 2.0 kann durch Abziehen des ISOBUS/CANBUS-Kabels neu gestartet werden.
- Wenn der USB-Stick am Terminal nicht angezeigt wird, obwohl das USB-Kabel angeschlossen ist, stellen Sie sicher, dass das USB-Kabel an beiden Enden vollständig eingesteckt ist, und starten Sie xarvio® CONNECT 2.0 neu.



Kundenservice:

- +49 800 5052827
- Montag bis Freitag: 08:00 – 17:00 Uhr
- E-Mail: germany@xarvio.info

Bedeutung der Kontrollleuchten



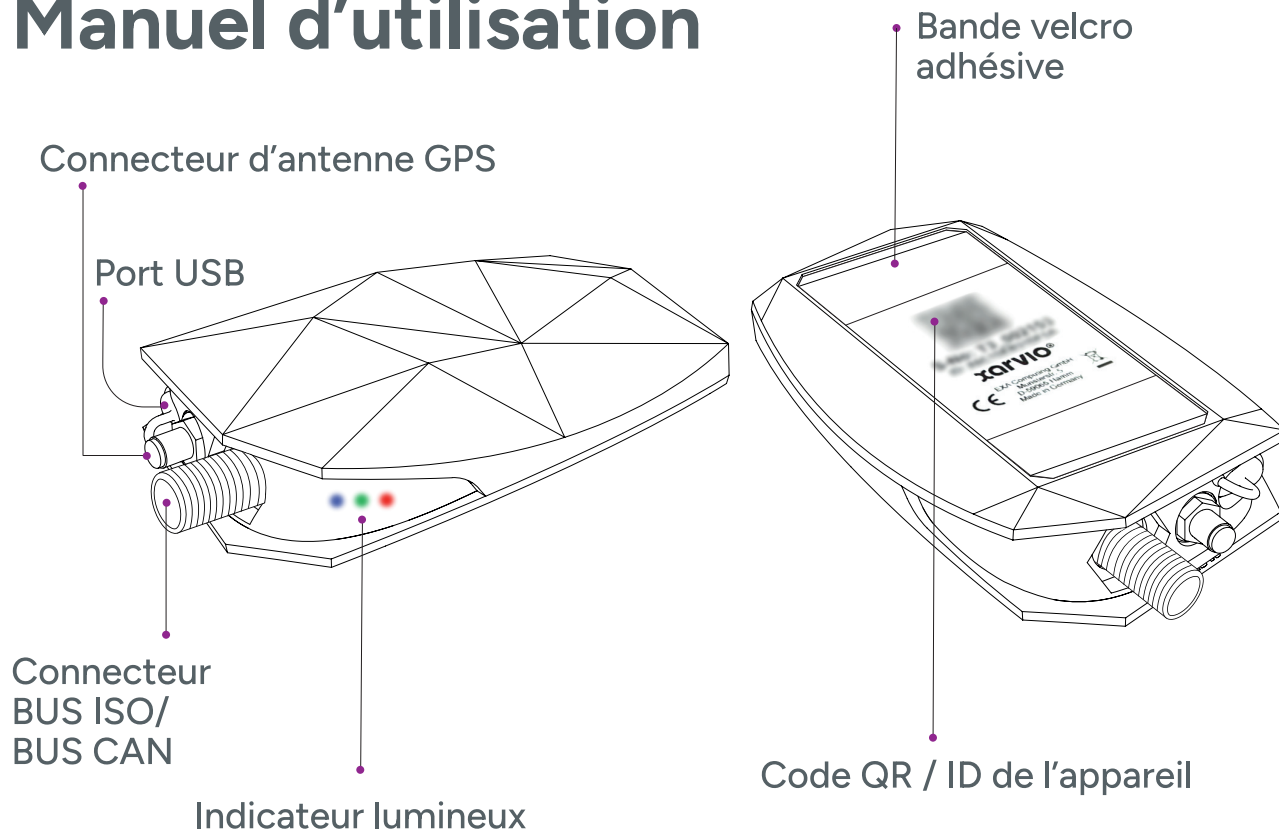
LED 3	LED 2	LED 1	FUNKTION
Langsames blaues Blinken	Grün	Grün	Registrierung und/oder Einrichtung des Geräts nicht abgeschlossen. Bitte rufen Sie Ihr xarvio® FIELD MANAGER-Konto auf, registrieren Sie Ihr Gerät und geben Sie die Maschinendaten in den Einstellungen ein.
Aus	Leuchtet kurz grün auf und erlischt anschließend	Aus	Das Gerät ist eingeschaltet, aber die Maschine ist inaktiv. xarvio® CONNECT 2.0 wechselt in den Ruhezustand und wird wieder aktiviert, sobald die Maschine aktiv wird.
Blinkt rot	Grün	Grün	xarvio® CONNECT 2.0 ist vollständig gestartet, empfängt jedoch kein GNSS-Signal.
Grün	Grün	Grün	xarvio® CONNECT 2.0 ist vollständig gestartet und betriebsbereit.
Blinkt dreimal grün	Grün	Grün	Eine neue Applikationskarte aus dem xarvio® FIELD MANAGER wurde empfangen.
Blinkt weiß	Grün	Grün	Neue Firmware wird installiert. xarvio® CONNECT 2.0 kehrt nach Abschluss des Updates in den normalen Betrieb zurück. Dies kann einige Minuten dauern.
Blinkt violett	Grün	Grün	Die Dokumentationsdaten werden derzeit drahtlos an den xarvio® FIELD MANAGER übertragen.



xarvio®
Digital Farming
Solutions

powered by BASF

Manuel d'utilisation



xarvio® CONNECT 2.0

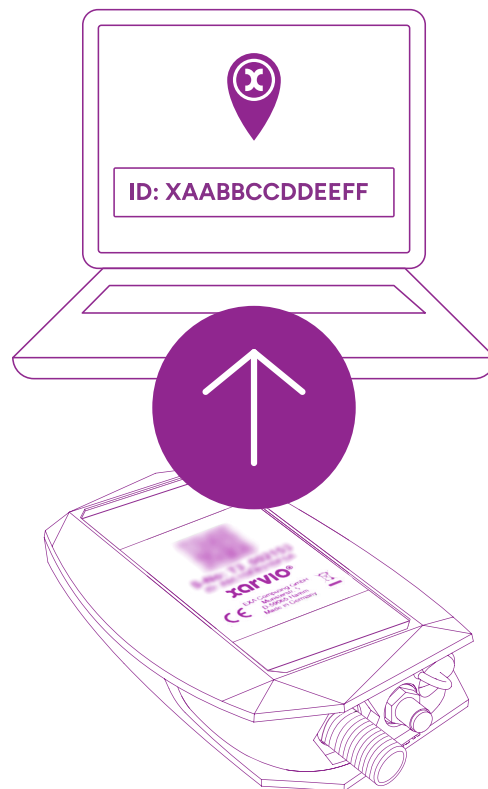
- **Connecteur d'antenne GPS :**
Vissez l'antenne GPS sur le connecteur d'antenne de l'appareil. L'antenne GPS est utilisée comme sauvegarde lorsqu'il n'y a pas de signal GPS sur le bus ISO / bus CAN.
- **Port USB :** Le port USB est utilisé pour l'échange de données avec le terminal.
- **Connecteur BUS ISO/BUS CAN :**
La connexion bus ISO/bus CAN est utilisée pour saisir les données agronomiques (taux d'application/ de semis, rendement) et non agronomiques (emplacement, consommation de carburant, vitesse de conduite) des machines. Le câble de bus ISO /

bus CAN est également utilisé pour alimenter l'appareil.

- **Indicateur lumineux :**
Les indicateurs lumineux fournissent des informations sur l'état de l'appareil (consulter la page 35).
- **Code QR / ID de l'appareil :**
Utiliser l'ID de l'appareil pour enregistrer l'appareil sur votre compte xarvio® FIELD MANAGER.
- **Bande velcro adhésive :**
Vous pouvez utiliser la bande velcro adhésive pour fixer l'appareil dans la cabine.

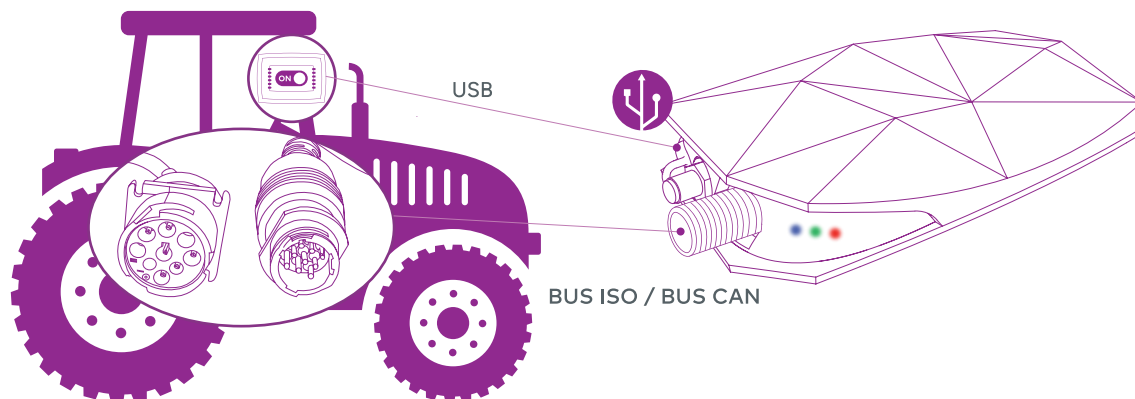
Enregistrer xarvio® CONNECT 2.0 sur votre compte xarvio® FIELD MANAGER

1. Connectez-vous à votre compte xarvio® FIELD MANAGER.
2. Allez à « Paramètres utilisateur ».
3. Choisissez la section xarvio® CONNECT.
4. Saisissez l'ID de l'appareil et cliquez sur « Ajouter appareil ». Vous pouvez trouver l'ID de l'appareil sur le dos de votre appareil xarvio® CONNECT 2.0. L'ID de l'appareil comprend 13 caractères et commence par un X.
5. Saisissez un nom pour votre appareil.
6. Saisissez les détails de la machine sur laquelle vous voulez utiliser votre xarvio® CONNECT 2.0: Type, Fabricant, Modèle. Si vous voulez utiliser xarvio® CONNECT 2.0 sur une autre machine, vous pourrez modifier les détails de la machine plus tard.



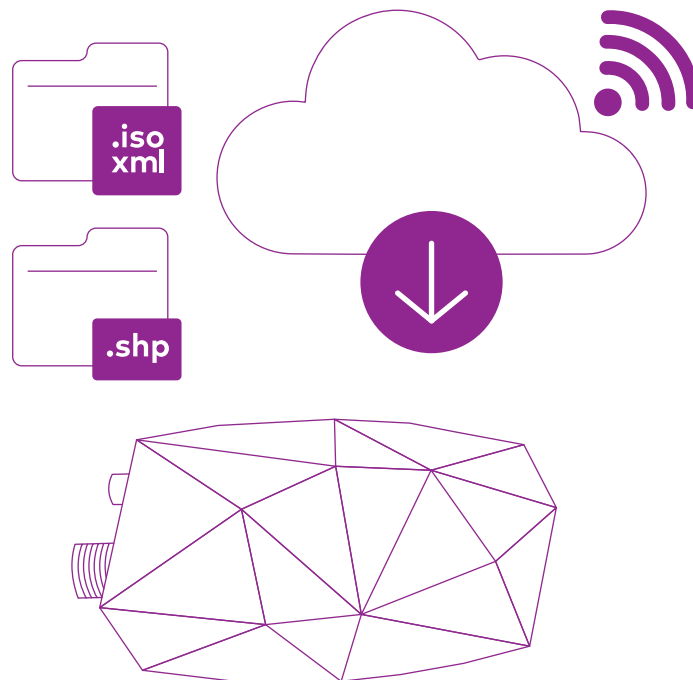
Installez xarvio® CONNECT 2.0 sur votre machine

1. Vissez l'antenne GPS sur le connecteur d'antenne de xarvio® CONNECT 2.0.
2. Vissez le câble bus ISO / bus CAN sur le connecteur bus ISO / bus CAN de xarvio® CONNECT 2.0.
3. Branchez la prise Micro-USB du câble USB sur xarvio® CONNECT 2.0.
4. Branchez le câble bus ISO / bus CAN sur le connecteur bus ISO / CAN sur votre machine. Chaque marque et modèle de machine peut nécessiter un type de câble différent. Si votre câble ne correspond pas à votre machine, veuillez contacter le service clientèle xarvio®.
5. Branchez le câble USB sur la prise USB de votre terminal.
6. Utilisez les autocollants velcro pour fixer votre xarvio® CONNECT 2.0 à l'intérieur de la cabine.



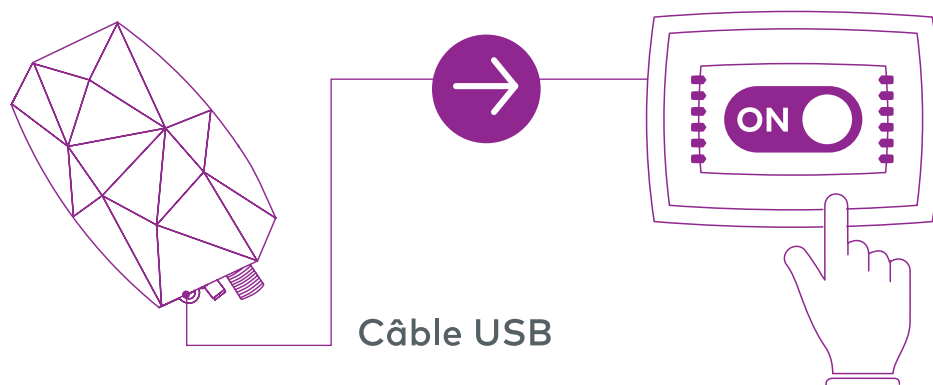
Envoyez les cartes de prescription de xarvio® FIELD MANAGER vers votre terminal

1. Connectez-vous sur votre compte xarvio® FIELD MANAGER.
2. Allez à la section Tâches.
3. Sélectionnez les tâches que vous voulez envoyer à votre terminal.
4. Cliquez sur Exporter. Puis cliquez sur xarvio® CONNECT.
5. Sélectionnez le nom de l'appareil xarvio® CONNECT figurant sur la liste.
6. Sélectionnez le type de fichier et le modèle du terminal.
7. Appuyez sur « Envoi ».



Utilisez les cartes de prescription de xarvio® CONNECT 2.0 sur votre terminal

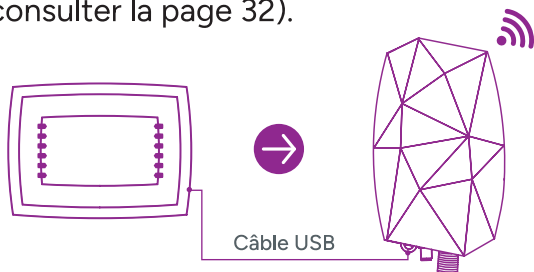
1. Démarrez votre machine et allumez le terminal.
2. Patientez jusqu'à ce que xarvio® CONNECT 2.0 ait terminé son initialisation. Sur certains terminaux apparaîtra un indicateur signalant que la clé USB est connectée une fois que le xarvio® CONNECT 2.0 ait terminé son initialisation.
3. Utilisez votre terminal pour importer des fichiers de la clé USB. xarvio® CONNECT 2.0 agit comme une clé USB.
4. Utilisez votre terminal pour entamer la tâche importée / carte de prescription.
5. Procédez à l'application.



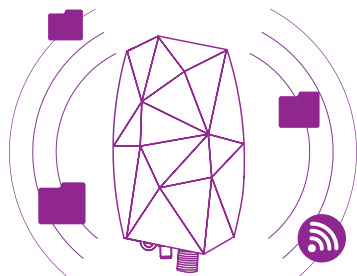
Documentez votre processus de travail à l'aide de xarvio® CONNECT 2.0

Il existe deux façons pour xarvio® CONNECT 2.0 de vous aider à documenter votre processus de travail sur le terrain :

1. Transmettre les données depuis votre terminal vers le xarvio® FIELD MANAGER (consulter la page 32).



2. Documentation automatique (consulter la page 33).



1. Transmettre les données depuis votre terminal vers votre compte xarvio® FIELD MANAGER

Grâce à xarvio® CONNECT 2.0, vous pouvez effectuer la transmission de données sans fil depuis votre terminal vers votre compte xarvio® FIELD MANAGER :

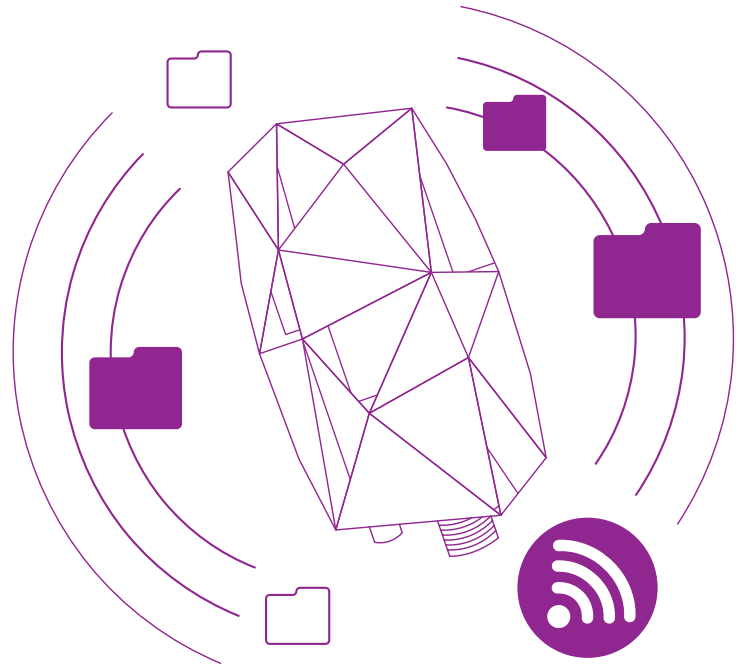
1. Branchez la clé USB de xarvio® CONNECT 2.0 sur le port USB de votre terminal.
2. Choisissez la fonction d'exportation de la clé USB de votre terminal pour exporter les données directement vers xarvio® CONNECT 2.0.
3. Patientez jusqu'à la fin de l'exportation.
4. La transmission sans fil démarrera dès que la clé USB est débranchée du terminal. Pour démarrer la transmission, débranchez le câble USB du terminal ou éteignez ce dernier (en laissant xarvio® CONNECT 2.0 sous tension).
5. Une transmission de données sans fil en cours de réalisation est indiquée par une LED violette clignotante (consulter la page 35).
6. La transmission peut prendre un certain temps en fonction du volume de données et de la qualité de la connexion au réseau mobile (en cas d'interruption de la connexion, la transmission reprendra dès que la connexion est rétablie).

Cette fonctionnalité est compatible avec la plupart des terminaux et formats de fichiers (y compris mais sans s'y limiter : John Deere, Case, New Holland, Ag Leader, Kinze, Topcon, Precision Planting, tout terminal compatible ISOXML, ...).

2. Documentation automatique

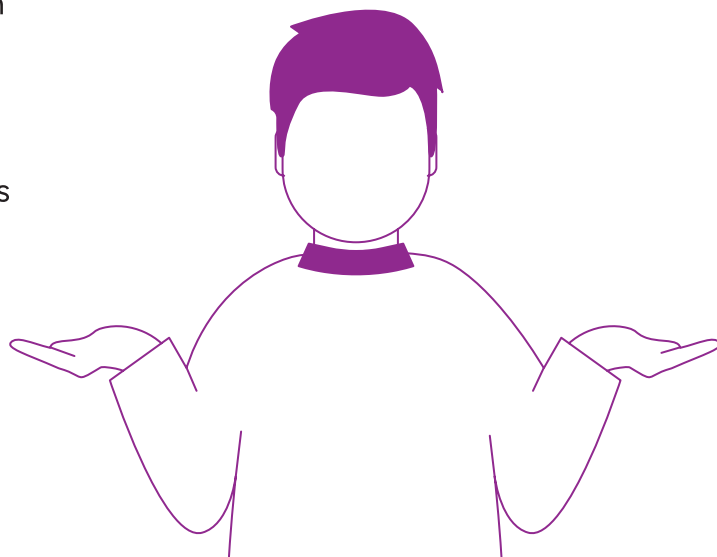
xarvio® CONNECT 2.0 fournit la caractéristique de documentation automatique, à savoir :

- Transmission sans fil de la documentation spécifique au champ relative aux applications, semis et récoltes (via le réseau mobile).
- Inclusion des données agronomiques et non agronomiques (rendement, humidité, taux d'application / de semis, vitesse de conduite, consommation de carburant).
- Aucune interaction utilisateur requise.



Bon à savoir / Astuces / Foire aux questions

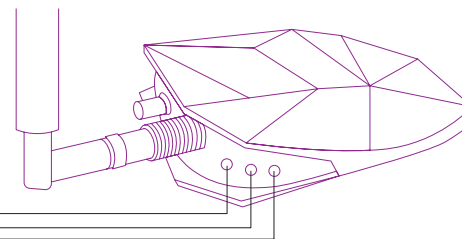
- Placez xarvio® CONNECT 2.0 près de la fenêtre à l'intérieur de votre cabine pour vous assurer que le réseau mobile et le GPS soient bien connectés.
- xarvio® CONNECT 2.0 transmet les données via le réseau mobile. Dans les zones blanches, xarvio® CONNECT 2.0 ne peut ni recevoir des cartes de prescription ni envoyer des données.
- xarvio® CONNECT 2.0 peut être redémarré en débranchant le câble bus ISO / CAN.
- Si le périphérique de stockage USB n'apparaît pas dans le terminal lorsque le câble USB est branché, assurez-vous que les deux extrémités de ce dernier sont totalement branchées et redémarrez le xarvio® CONNECT 2.0.



Service clientèle France :

- 0 805 10 24 18
- Lundi – Vendredi : 8h00 – 17h00
- e-mail : france@xarvio.info

Signification des Indicateurs lumineux



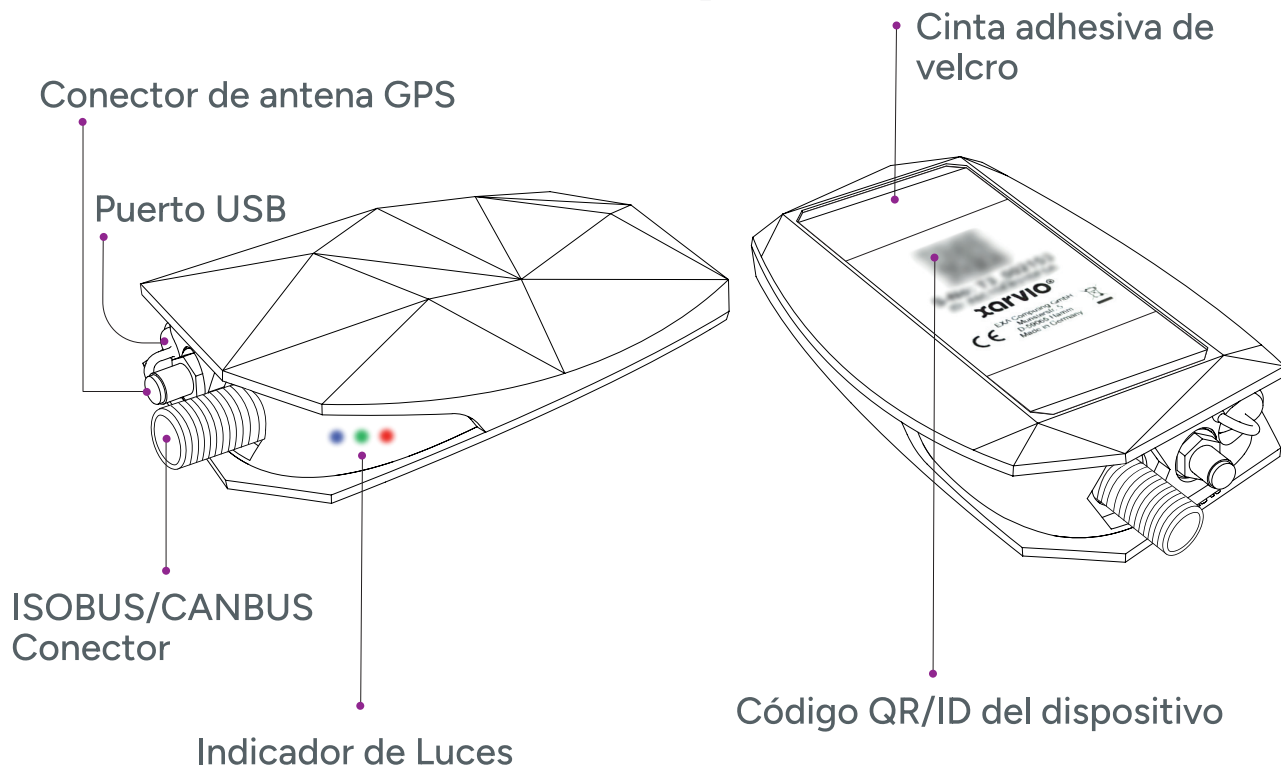
LED 3	LED 2	LED 1	CARACTÉRISTIQUE
Clignotement bleu lent	Vert	Vert	L'enregistrement et/ou la configuration de la machine n'a/n'ont pas été terminé/e/s. Veuillez vous connecter à votre compte xarvio® FIELD MANAGER, enregistrer votre machine et saisir ses détails dans les paramètres.
Éteint	S'allume brièvement en vert puis s'éteint	Éteint	La tension est présente, mais la machine est inactive. xarvio® CONNECT 2.0 se mettra en mode veille et se remettra en marche dès que la machine sera active.
Rouge clignotant	Vert	Vert	xarvio® CONNECT 2.0 est entièrement mis en marche, mais ne reçoit aucune position GNSS.
Vert	Vert	Vert	xarvio® CONNECT 2.0 démarre complètement et fonctionne correctement.
Clignotement vert trois fois	Vert	Vert	Une nouvelle carte de prescription a été reçue de xarvio® FIELD MANAGER.
Clignotement blanc	Vert	Vert	Une nouvelle mise à jour du micro-logiciel est en cours d'installation. xarvio® CONNECT 2.0 reprendra son fonctionnement normal une fois la mise à jour terminée. Cela peut durer quelques minutes.
Clignotement violet	Vert	Vert	Les données sont en cours de téléchargement sans fil vers le xarvio® FIELD MANAGER.



xarvio®
Digital Farming
Solutions

powered by BASF

Manual de Inicio Rápido

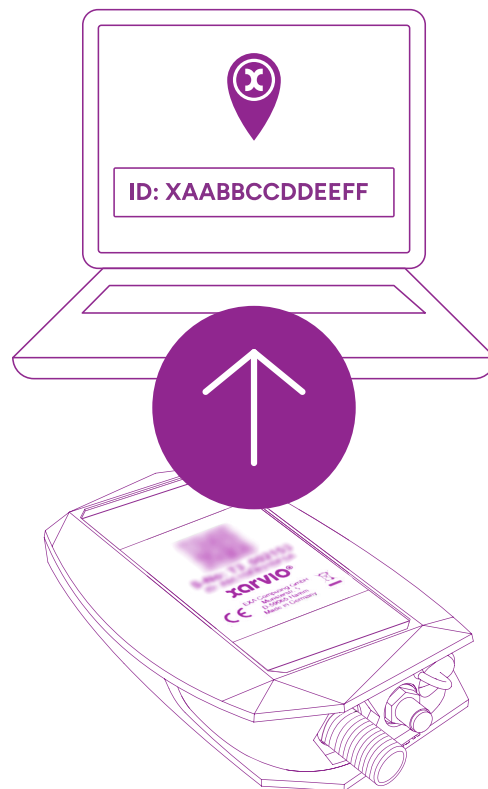


xarvio® CONNECT 2.0

- **Conector de antena GPS:**
Atornille la antena GPS al conector de antena del dispositivo. La antena GPS se utiliza como respaldo cuando no hay señal de GPS en el ISOBUS/CANBUS.
- **Puerto USB:** El puerto USB se utiliza para el intercambio de datos con el terminal.
- **Conector ISOBUS/CANBUS:**
La conexión ISOBUS/CANBUS se utiliza para capturar datos agronómicos (aplicación/tasas de siembra, rendimiento) y no agronómicos (ubicación, consumo de combustible, velocidad de conducción) de las máquinas. El cable ISOBUS/CANBUS también se utiliza para alimentar el dispositivo.
- **Indicador de luces:**
Indicador de luces brinda información sobre el estado del dispositivo (ver página 47).
- **Código QR/ID del dispositivo:**
Utilice el ID del dispositivo para registrarlo en su cuenta xarvio® FIELD MANAGER.
- **Cinta adhesiva de velcro:**
Puede utilizar la cinta adhesiva de velcro para asegurar el dispositivo en la cabina.

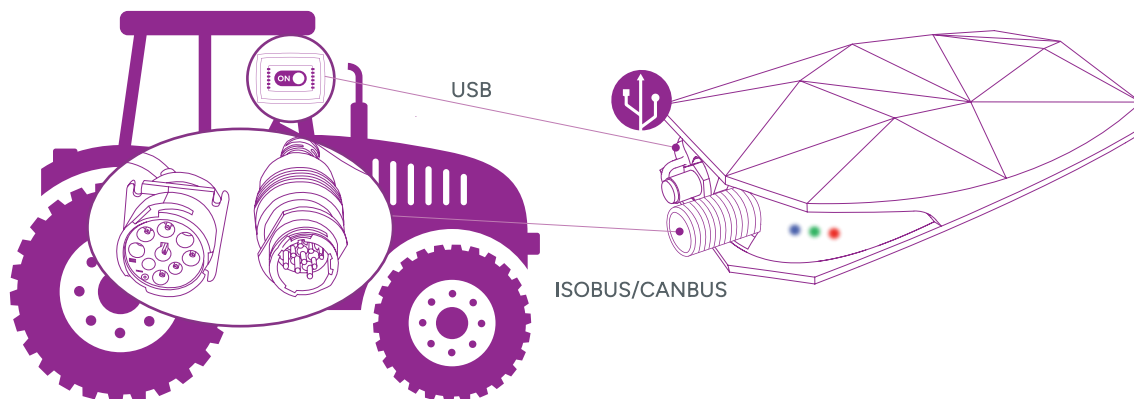
Registre xarvio® CONNECT 2.0 en su cuenta xarvio® FIELD MANAGER

1. Inicie sesión en su cuenta xarvio® FIELD MANAGER.
2. Vaya a la configuración de usuario.
3. Vaya a la sección xarvio® CONNECT.
4. Ingrese la ID del dispositivo y haga clic en "Agregar dispositivo". Puede encontrar la identificación del dispositivo en la parte posterior de su dispositivo xarvio® CONNECT 2.0. El ID del dispositivo consta de 13 caracteres y comienza con una X.
5. Ingrese un nombre para su dispositivo.
6. Ingrese los detalles de la máquina en la que desea utilizar su xarvio® CONNECT 2.0: Tipo, Fabricante, Modelo. Puede más tarde cambiar los detalles de la máquina si desea utilizar xarvio® CONNECT 2.0 en una máquina diferente.



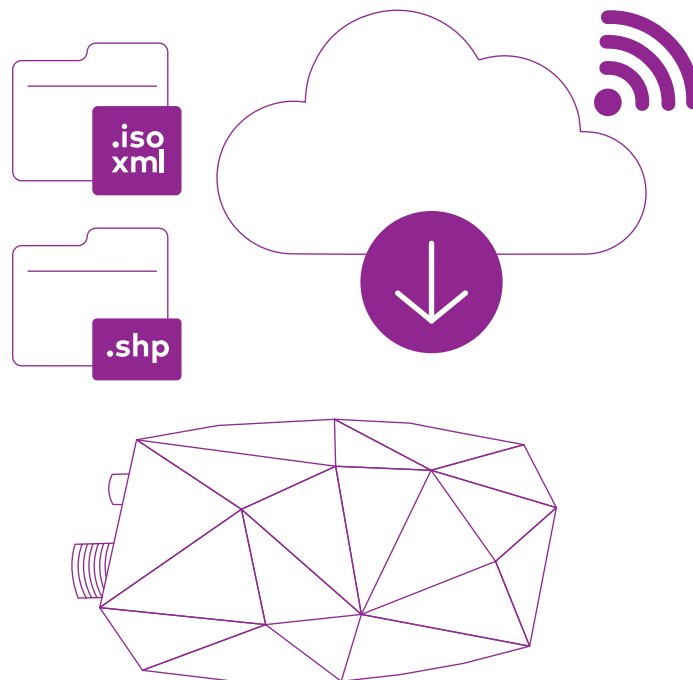
Instale xarvio® CONNECT 2.0 en su máquina

1. Atornille la antena GPS al conector de antena de xarvio® CONNECT 2.0.
2. Atornille el cable ISOBUS/CANBUS al conector ISOBUS/CANBUS del xarvio® CONNECT 2.0.
3. Conecte el conector Mirco-USB del cable USB en xarvio® CONNECT 2.0.
4. Conecte el cable ISOBUS/CANBUS al conector ISOBUS/CANBUS de su máquina. Cada marca y modelo de máquina puede requerir un tipo de cable diferente. Si su cable no coincide con su máquina, comuníquese con el servicio de atención al cliente de xarvio®.
5. Conecte el cable USB al conector USB de su terminal.
6. Utilice las pegatinas de velcro para asegurar su xarvio® CONNECT 2.0 dentro de la cabina.



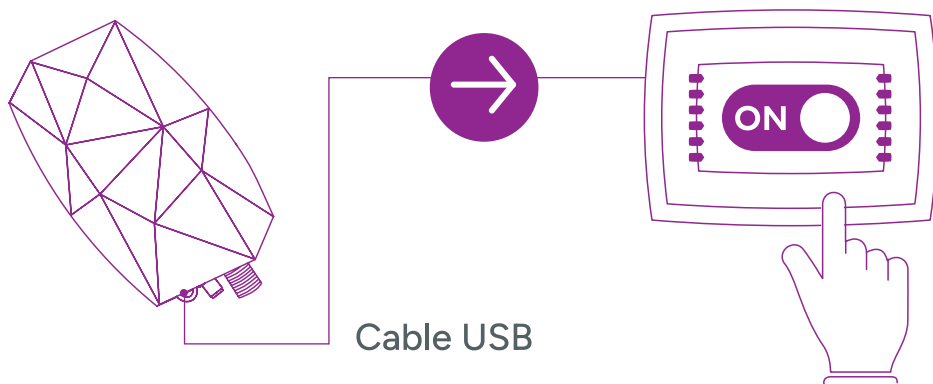
Envía mapas de prescripción desde xarvio® FIELD MANAGER a tu terminal

1. Inicie sesión en su cuenta xarvio® FIELD MANAGER.
2. Vaya a la sección Tareas.
3. Selecciona las tareas que quieres enviar a tu terminal.
4. Haga clic en Exportar. Luego haga clic en xarvio® CONNECT.
5. Seleccione el nombre del dispositivo xarvio® CONNECT de la lista.
6. Seleccione el tipo de archivo y el modelo de terminal.
7. Haga clic en "Enviar".



Utilice mapas de prescripción de xarvio® CONNECT 2.0 en su terminal

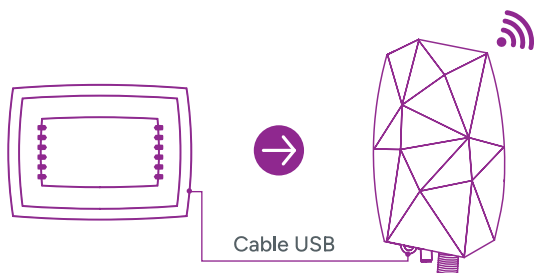
1. Inicie su máquina y encienda su terminal.
2. Espere hasta que xarvio® CONNECT 2.0 se inicie por completo. En algunos terminales aparecerá un indicador de que hay una memoria USB conectada una vez que xarvio® CONNECT 2.0 se haya iniciado por completo.
3. Utilice su terminal para importar archivos desde una memoria USB. xarvio® CONNECT 2.0 actúa como una memoria USB.
4. Utilice su terminal para iniciar tareas importadas/mapa de prescripción.
5. Realice la aplicación.



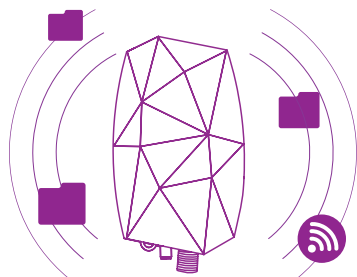
Documente su trabajo con xarvio® CONNECT 2.0

Existen dos formas en que xarvio® CONNECT 2.0 puede ayudarlo a documentar su trabajo en el campo:

1. Transferencia de datos de documentación desde su terminal a su cuenta xarvio® FIELD MANAGER (ver página 44).



2. Documentación automática (ver página 45).



1. Transferencia de datos de documentación desde su terminal a su cuenta xarvio® FIELD MANAGER

Con xarvio® CONNECT 2.0 puede transferir de forma inalámbrica los datos de documentación desde su terminal a su cuenta xarvio® FIELD MANAGER:

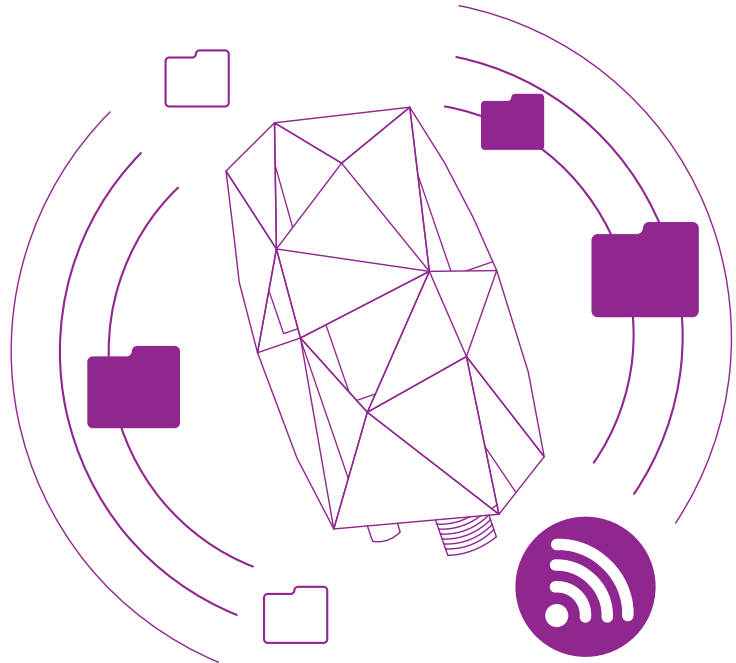
1. Conecte el cable USB de xarvio® CONNECT 2.0 al puerto USB de su terminal.
2. Utilice la función de exportación USB de su terminal para exportar los datos de documentación directamente a xarvio® CONNECT 2.0.
3. Espere hasta que la exportación haya finalizado.
4. La transferencia inalámbrica comenzará la próxima vez que el cable USB se desconecte del terminal. Para iniciar la transferencia, desconecte el cable USB del terminal o apague el terminal (manteniendo xarvio® CONNECT 2.0 encendido).
5. La transferencia inalámbrica activa de datos se indica mediante un LED púrpura intermitente (ver página 47).
6. Dependiendo de la cantidad de datos y de la calidad de la conexión de red móvil, la transferencia puede tardar un tiempo (si la conexión de red móvil se interrumpe, la transmisión se reanuda una vez que la conexión se restablezca)..

Esta función está disponible para la mayoría de los terminales y formatos de archivo (incluyendo, entre otros: John Deere, Case, New Holland, Ag Leader, Kinze, Topcon, Precision Planting, cualquier terminal basado en ISOXML, etc.).

2. Documentación automática

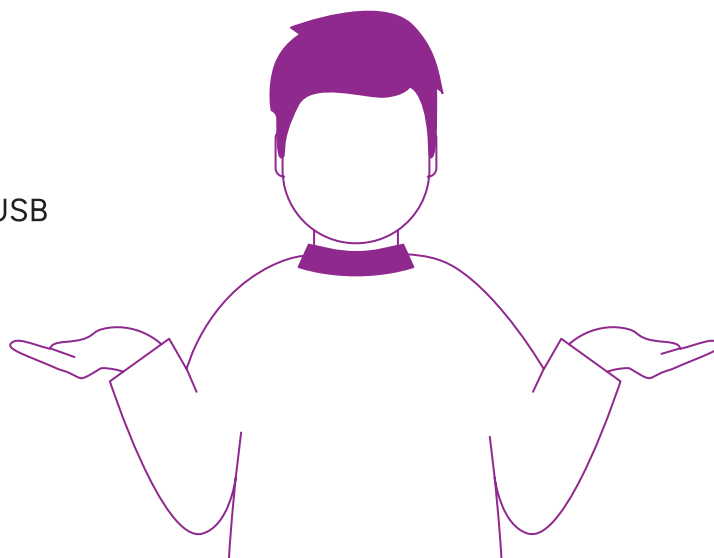
xarvio® CONNECT 2.0 proporciona la función de documentación automática, lo que significa:

- Transferencia inalámbrica de documentación específica de campo de aplicaciones, siembra y cosecha (a través de red móvil).
- Incluye datos agronómicos y no agronómicos (rendimiento, humedad, tasas aplicadas, tasas de siembra, velocidad de conducción, consumo de combustible).
- No se requiere interacción del usuario.



Es bueno saberlo / Consejos / Preguntas frecuentes

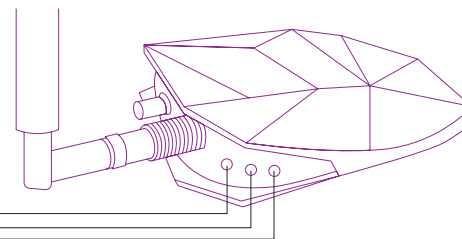
- Coloque xarvio® CONNECT 2.0 cerca de una ventana dentro de la cabina para asegurar que la red móvil y el GPS tengan una buena conexión.
- xarvio® CONNECT 2.0 transfiere datos a través de la red móvil. En áreas sin cobertura, xarvio® CONNECT 2.0 no puede recibir mapas de prescripción ni enviar datos.
- xarvio® CONNECT 2.0 can be restarted by disconnecting the ISOBUS/CANBUS cable.
- Si el almacenamiento USB no aparece en el terminal cuando el cable USB está conectado, asegúrese de que ambos extremos del cable USB estén correctamente conectados y reinicie xarvio® CONNECT 2.0.



¡Contactanos!

- +54 9 11 3425 0986 (WhatsApp)
- Lunes a viernes: 8 a.m. - 5 p.m.
- Correo electrónico: argentina@xarvio.info

Significado de Indicador de luces



LED 3	LED 2	LED 1	FUNCIÓN
Azul intermitente lento	Verde	Verde	El registro del dispositivo y/o la configuración no están completados. Vaya a su cuenta xarvio® FIELD MANAGER, registre su dispositivo e ingrese los datos de la máquina en la configuración.
Apagado	Se enciende brevemente en verde y luego se apaga	Apagado	El dispositivo tiene alimentación, pero la máquina está inactiva. xarvio® CONNECT 2.0 entrará en modo de reposo y se activará tan pronto como la máquina se active.
Rojo intermitente	Verde	Verde	xarvio® CONNECT 2.0 está completamente iniciado, pero no recibe posición GNSS.
Verde	Verde	Verde	xarvio® CONNECT 2.0 está completamente iniciado y funcionando.
Parpadea en verde tres veces	Verde	Verde	Se recibió un nuevo mapa de prescripción desde xarvio® FIELD MANAGER.
Parpadeo blanco	Verde	Verde	Se está instalando un nuevo firmware. xarvio® CONNECT 2.0 volverá al funcionamiento normal una vez finalizada la actualización. Esto puede tardar unos minutos.
Parpadeo púrpura	Verde	Verde	Los datos de documentación se están cargando de forma inalámbrica a xarvio® FIELD MANAGER.

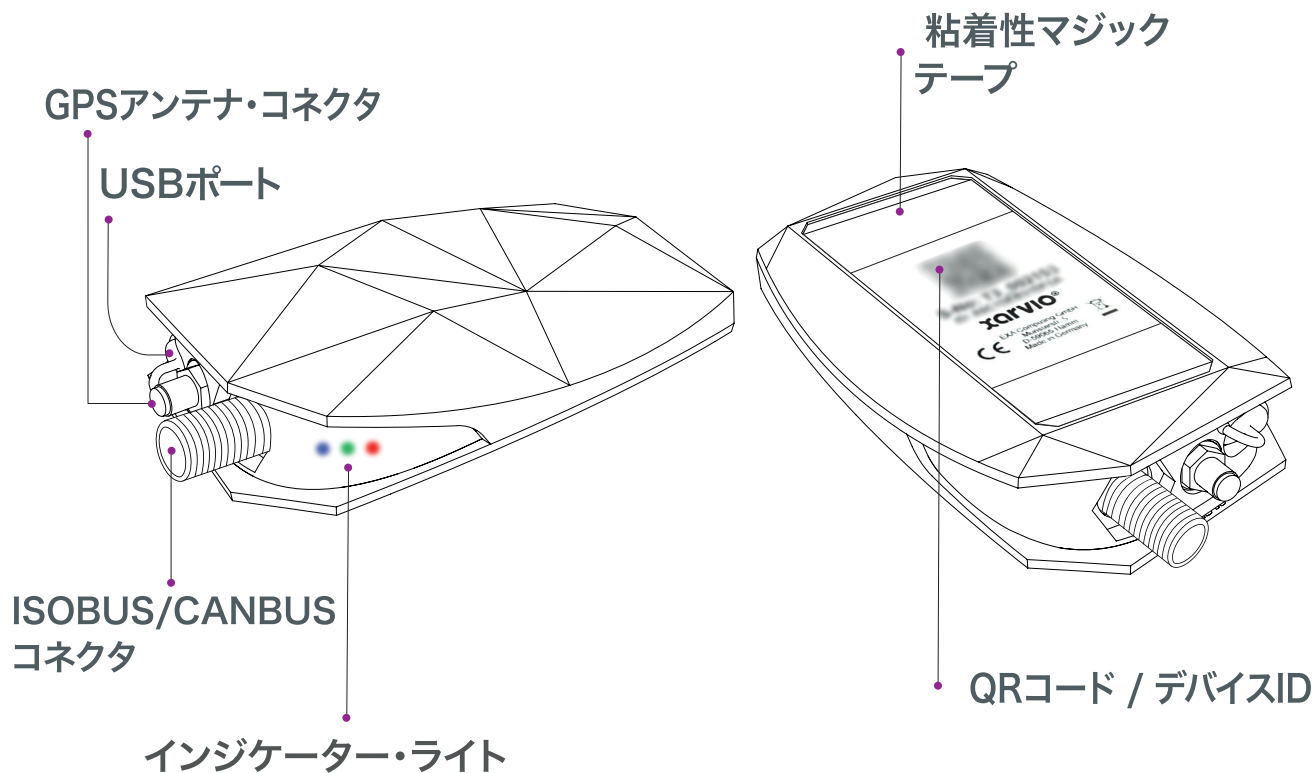


xarvio®
Digital Farming
Solutions

powered by BASF



クイック・スタート・マニュアル

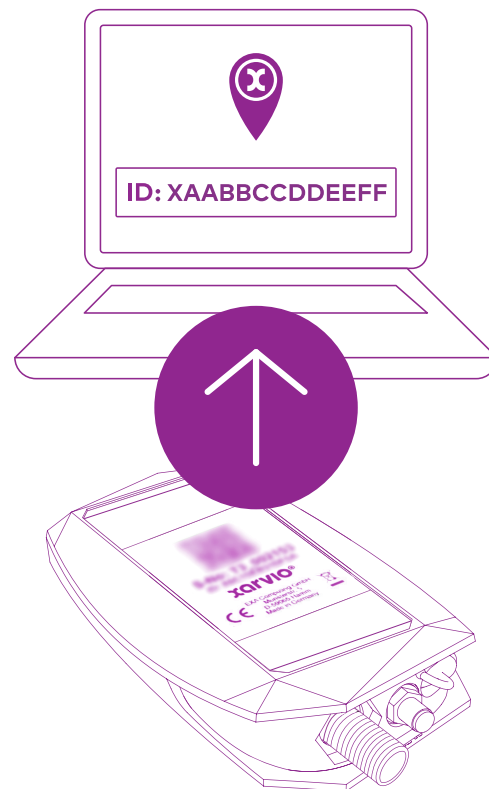


xarvio®コネクタ2.0

- **GPSアンテナ・コネクタ:** デバイス上のアンテナ・コネクタにGPSアンテナをねじ込んでください。ISOBUS/CANBUS上にGPSシグナルが表示されない場合、GPSアンテナは、バックアップとして利用されます。
- **USBポート:** USBポートは、端末とのデータ交換のために利用されます。
- **ISOBUS/CANBUSコネクタ:** ISOBUS/CANBUSの接続は、機械から農学的(応用/播種率、収穫率)かつ非農学的(場所、燃料消費、運転速度)なデータを取得するために利用されます。また、ISOBUS/CANBUSケーブルは、デバイスに電力を供給するために利用されます。
- **インジケーター・ライト:** インジケーター・ライトは、当該デバイスの状況に関する情報を与えます(59ページを参照してください。)
- **QRコード / デバイスID:** お客様のxarvio®フィールド・マネージャー・アカウントにデバイスを登録するために、デバイスIDを利用します。
- **粘着性マジックテープ:** 運転室内にデバイスを固定するために、粘着性マジックテープを利用することができます。

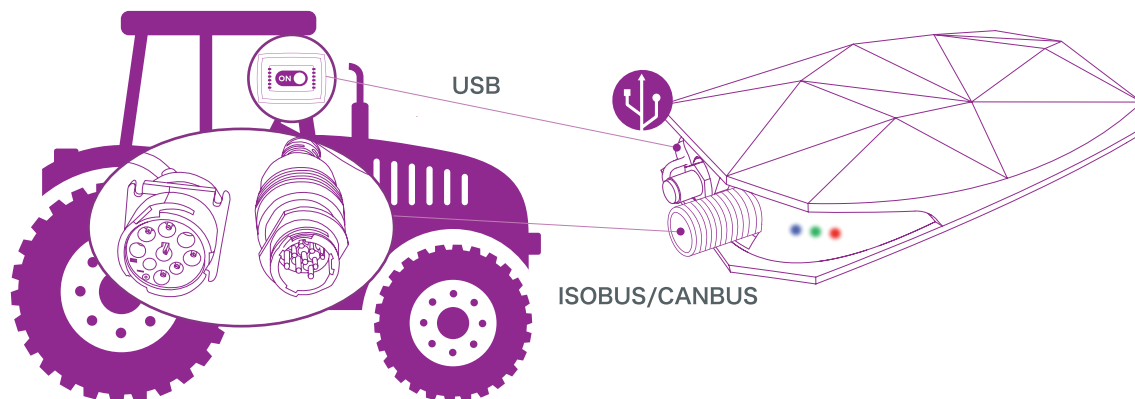
お客様のxarvio®フィールド・マネージャー・アカウント 上でxarvio®コネクト2.0を登録します。

1. お客様のxarvio®フィールド・マネージャー・アカウントにログインしてください。
2. ユーザーの設定に進みます。
3. xarvio®コネクトのページに進みます。
4. デバイスIDを入力し、「デバイスの追加」をクリックします。お客様のxarvio®コネクト 2.0のデバイスの裏側にデバイスIDが表示されています。本件のデバイスIDは、13文字から構成され、最初にXの文字で開始されます。
5. お客様のデバイスに名称を入力してください。
6. お客様によってxarvio®コネクト2.0の利用が希望される機械の詳細について入力してください。これには、種類、製造業者、モデルなどが含まれます。お客様が、異なる機械でxarvio®コネクト2.0の利用を希望する場合、機械の詳細な情報について、以降に変更することができます。



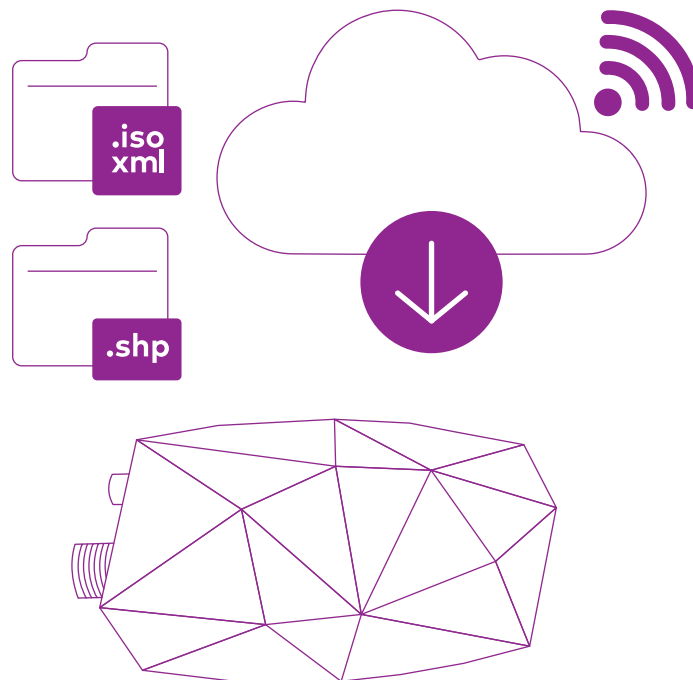
お客様の機械を対象とした xarvio®コネクタ2.0の設置

1. xarvio®コネクタ2.0上のアンテナ・コネクタにGPSアンテナをねじ込んでください。
2. xarvio®コネクタ2.0上のISOBUS/CANBUSコネクタにISOBUS/CANBUSケーブルをねじ込んでください。
3. xarvio®コネクタ2.0にUS BケーブルのマイクロUSBプラグを差し込んでください。
4. お客様の機械上のISOBUS/CANBUSコネクタにISOBUS/CANBUSケーブルを接続してください。機械に関する個別的な商標ならびにモデルに従い、異なる種類のケーブルが必要とされる場合があります。お客様のケーブルがお客様の機械に適合しない場合、xarvio®カスタマー・サポートに連絡してください。
5. お客様の端末上でUSBプラグにUSBケーブルを接続してください。
6. 運転室の内側にお客様のxarvio®コネクタ2.0を固定するために、粘着性マジックテープを利用してください。



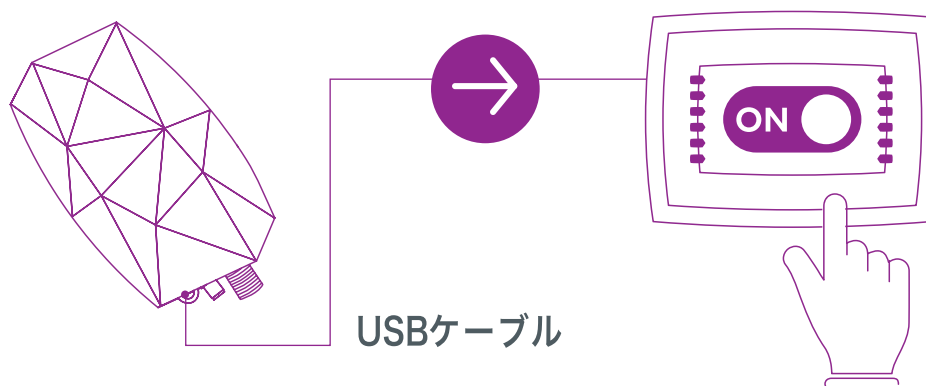
xarvio®フィールド・マネージャーからお客様の端末に対する規定マップの送信

1. お客様のxarvio®フィールド・マネージャー・アカウントにログインします。
2. タスクページに進みます。
3. お客様の端末への送信を希望しているタスクを選択してください。
4. 転送をクリックしてください。その後、xarvioコネクトをクリックしてください。
5. リストからxarvio®コネクト・デバイスの名称を選択してください。
6. ファイルの種類および端末のモデルを選択してください。
7. 「送信」をクリックします。



お客様の端末でのxarvio® コネクト2.0からの規定マップの利用

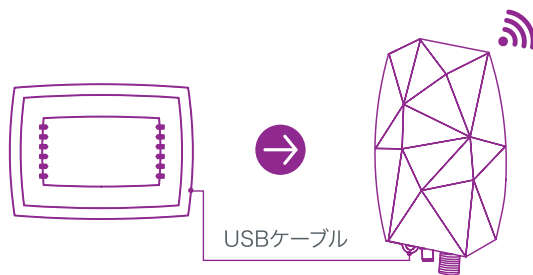
1. お客様の機械を開始し、お客様の端末を起動します。
2. xarvio®コネクト2.0が完全に起動するまで、待機してください。一定の端末上では、インジケータが点灯され、これは、xarvio®コネクト2.0が完全に起動する際、USBスティックが接続されていることを示しています。
3. USBスティックからファイル等を取り込むために、お客様の端末を利用します。xarvio®コネクト2.0は、USBスティックとして機能します。
4. お客様の端末を利用することにより、取り込まれたタスク/規定マップを開始します。
5. アプリケーションを実行します。



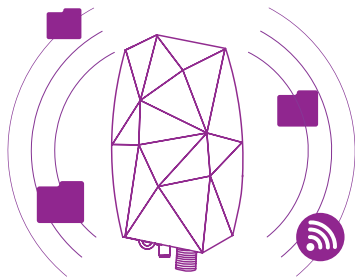
xarvio®コネク2.0の利用により、 お客様の作業を記録します。

xarvio® コネク2.0の利用により、お客様による現場作業の記録をサポートできる2つの方法があります。すなわち：

1. お客様の端末からお客様のxarvio®フィールド・マネージャー・アカウントに対して記録データを転送します(56ページを参照してください。)



2. 自動記録(57ページを参照してください。)



1. お客様の端末からお客様のxarvio®フィールド・マネージャー・アカウントに対して記録データを転送します。

xarvio®コネクト2.0の利用により、お客様は、お客様の端末からお客様のxarvio®フィールド・マネージャー・アカウントに対して記録データをワイヤレス式で転送することが可能です。

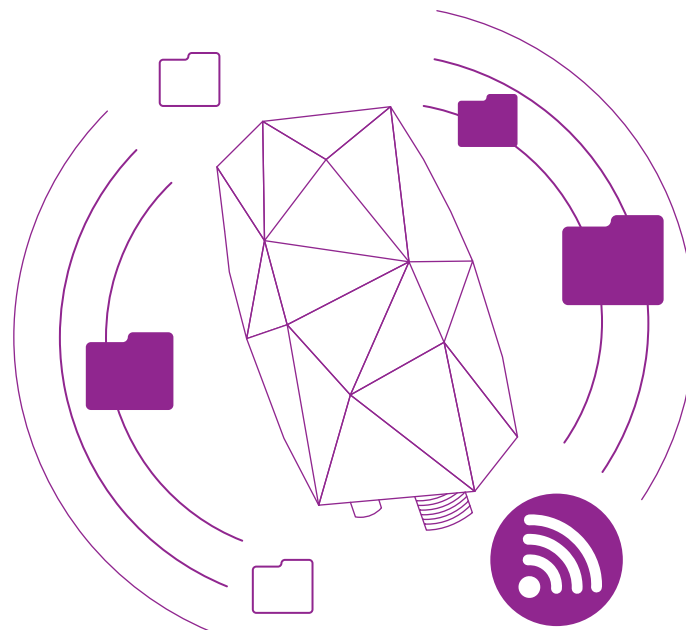
1. USBケーブルの利用により、xarvio®コネクト2.0からお客様の端末のUSBポートまで接続します。
2. お客様の端末に関連したUSBのエクスポート機能の利用により、記録データは、xarvio®コネクト2.0に対して直接にエクスポートされます。
3. エクスポートが完了するまで待機します。
4. USBケーブルが画面装置から切り離される際、次にワイヤレス式転送が開始されます。転送を開始するためには、端末からUSBケーブルを引き抜いてください。あるいは、(xarvio®コネクト2.0の電源が入っている際)その端末の電源を切ってください。
5. アクティブワイヤレス式データ転送は、パープル(紫色)で点滅されたLEDによって表示されます(59ページを参照してください。)
6. モバイルネットワーク接続によるデータの容量ならびに品質に従い、転送には一定の時間がかかります(本件のモバイルネットワーク接続が中断する場合、通信は、接続が回復される時点において直ぐに再開されます。)

この機能は、殆どの画面装置およびファイルフォーマットに対して利用可能です(これには、John Deere, Case, New Holland, Ag Leader, Kinze, Topcon, Precision Planting, ISOXMLに基づいた端末などが含まれますが、これらに限定されないものとします。)

2. 自動記録

xarvio®コネクト2.0により、文書記録に関する自動機能が提供されます。これは、下記の事項を含んでいます。

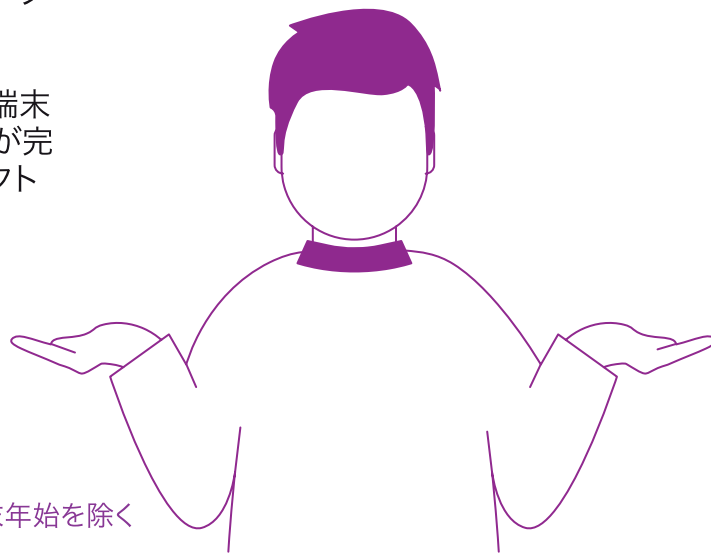
- ・ 応用、播種、更に収穫に関する分野特有の文書記録のワイヤレス式転送（携帯ネットワークを通じます。）。
- ・ 農学的データならびに非農学的データ（収穫率、湿気、適用率、播種率、運転速度、燃料消費など）が含まれます。
- ・ ユーザーによる交流は必要とされません。



便利な知識/ヒント/よくある質問



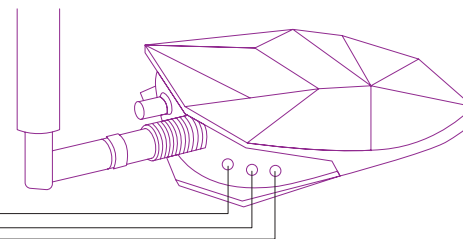
- ・ モバイルネットワークならびにGPSが十分に接続されることを確保するために、お客様の運転室内の内側の窓付近にxarvio®コネクト2.0を設置します。
- ・ xarvio®コネクト2.0は、モバイルネットワークを通じてデータを転送します。ネットワークの通信圏外では、xarvio®コネクト2.0は、規定マップを受信することが不可能であり、あるいはデータを送信することが不可能です。
- ・ xarvio®コネクト2.0は、ISOBUS/CANBUSのケーブルを取り外すことにより、再起動されます。
- ・ USBケーブルが接続される際にUSB記憶装置が端末上で表示されていない場合、USBケーブルの両側が完全に差し込まれていることを確認し、xarvio®コネクト2.0を再起動してください。



お問い合わせ

- ・ 通話無料:0120-936-949
- ・ 営業時間:月曜一金曜 9:00~17:00 ※土日祝・年末年始を除く
- ・ 電子メール:support@xarvio-japan.jp

インジケータ・ライトの意味

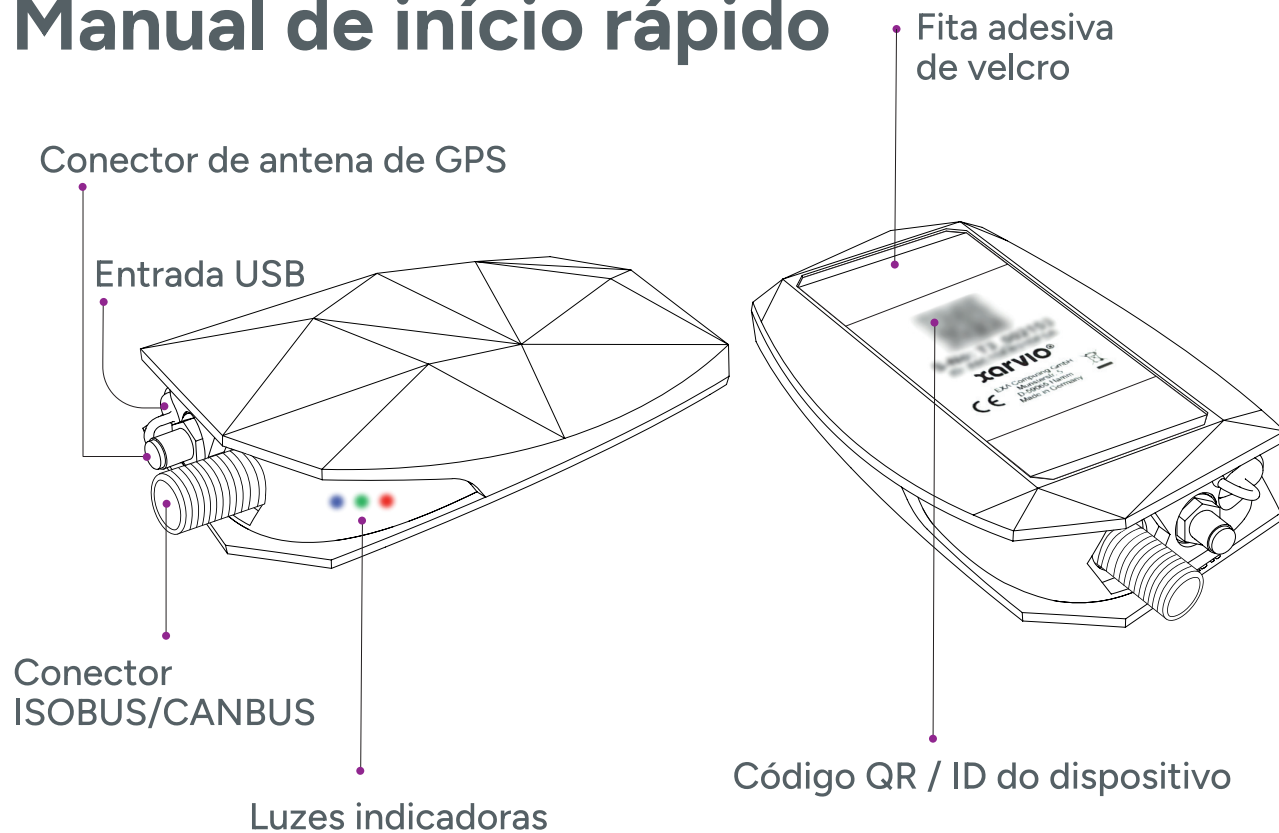


LED 3	LED 2	LED 1	機能
ゆっくり点滅 ブルー	グリーン	グリーン	デバイスの登録および/または設定が完了していません。 お客様のxarvio®フィールド・マネージャー・アカウントに アクセスし、お客様のデバイスを登録するとともに、設定 の中で機械の詳細な情報について入力してください。
オフ	グリーンが一時的 に点灯しますが、直 ぐに消灯します。	オフ	電源が入っていますが、機械が作動していません。xarvio® コネク2.0は、スリープモードに入っており、機械が作動 する際、即時に起動します。
点滅 レッド	グリーン	グリーン	xarvio®コネク2.0は、完全に起動しています が、GNSS(全球測位衛星システム)による位置が確認不 可能です。
グリーン	グリーン	グリーン	xarvio®コネク2.0は、完全に起動し、作動しています。
点滅 グリーン(3回)	グリーン	グリーン	xarvio®フィールド・マネージャーからの新規の規定 マップが受理されました。
点滅 ホワイト	グリーン	グリーン	新規のファームウェアがインストールされています。更新が完 了する際、xarvio®コネク2.0は、通常運転に戻ります。これ には、数分かかる場合があります。
点滅 パープル	グリーン	グリーン	記録データは、xarvio®フィールド・マネージャーに対し てワイヤレス式アップロードを実行している途中です。



xarvio®
Digital Farming
Solutions
powered by BASF

Manual de início rápido

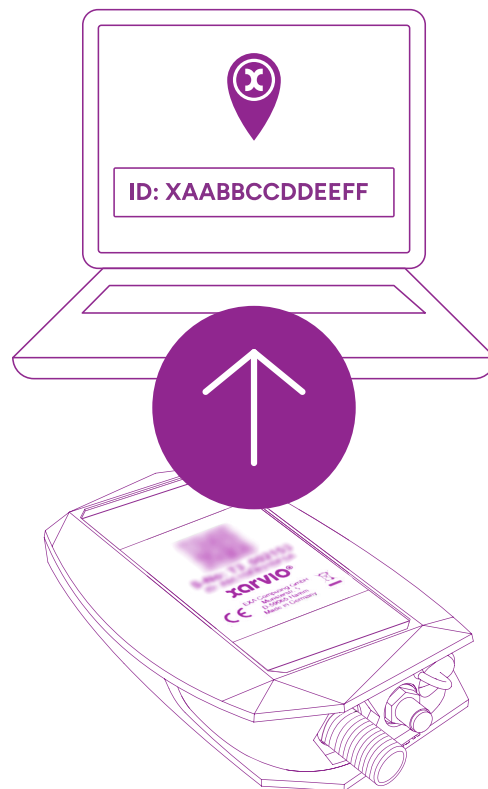


xarvio® CONNECT 2.0

- **Conector de antena de GPS:**
Atarraxe a antena de GPS no conector de antena no dispositivo. A Antena de GPS é usada como backup quando não há sinal de GPS no ISOBUS/CANBUS.
- **Entrada USB:** A entrada USB é usada para troca de dados com o terminal.
- **Conector ISOBUS/CANBUS:**
A conexão ISOBUS/CANBUS é usada para capturar dados agronômicos (taxas de aplicação/ semeadura, rendimento) e não agronômicos (localização, consumo de combustível, velocidade de condução) das máquinas. O cabo ISOBUS/CANBUS também é usado para alimentar o dispositivo.
- **Luzes indicadoras:**
As luzes indicadoras fornecem informações sobre o status do dispositivo (veja página 71).
- **Código QR/ID do dispositivo:**
Use o ID do dispositivo para registrar o dispositivo na sua conta xarvio® FIELD MANAGER.
- **Fita adesiva de velcro:**
Use a fita adesiva de velcro para prender o dispositivo na cabine.

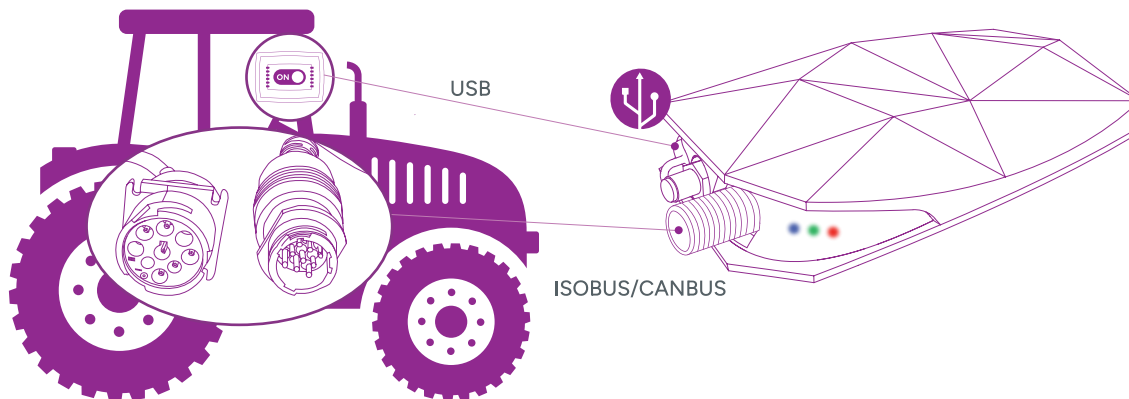
Registre o xarvio® CONNECT 2.0 na sua conta xarvio® FIELD MANAGER

1. Faça login na sua conta xarvio® FIELD MANAGER.
2. Entre em configurações.
3. Entre na xarvio® CONNECT.
4. Digite o ID do dispositivo e clique em “Adicionar dispositivo”. Você pode encontrar o ID do dispositivo na parte traseira do seu dispositivo xarvio® CONNECT 2.0. O ID do dispositivo consiste em 13 caracteres e começa com um X.
5. Insira um nome para o seu dispositivo.
6. Insira os detalhes da máquina na qual você deseja usar seu xarvio® CONNECT 2.0: tipo, fabricante, modelo. Mais tarde você pode alterar os detalhes da máquina se quiser usar o xarvio® CONNECT 2.0 numa outra máquina.



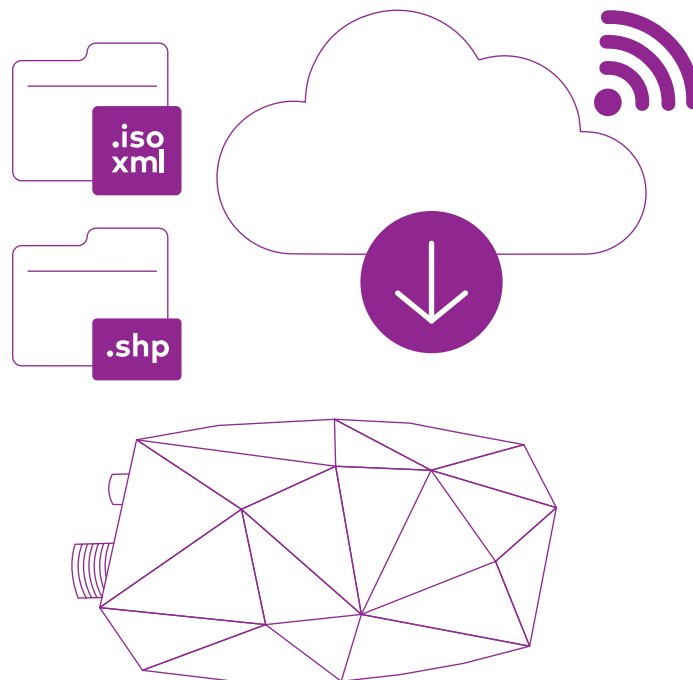
Instale o xarvio® CONNECT 2.0 na sua máquina

1. Atarraxe a antena de GPS no conector de antena no xarvio® CONNECT 2.0.
2. Atarraxe o cabo ISOBUS/CANBUS no conector ISOBUS/CANBUS no xarvio® CONNECT 2.0.
3. Ligue o plugue Mirco-USB do cabo USB no xarvio® CONNECT 2.0.
4. Conecte o cabo ISOBUS/CANBUS ao conector ISOBUS/CANBUS da sua máquina. Cada marca e modelo de máquina pode exigir um tipo diferente de cabo. Se o seu cabo não corresponder à sua máquina, entre em contato com o serviço de atendimento ao cliente da xarvio®.
5. Conecte o cabo USB ao plugue USB do seu terminal.
6. Use os adesivos de velcro para prender seu xarvio® CONNECT 2.0 dentro da cabine.



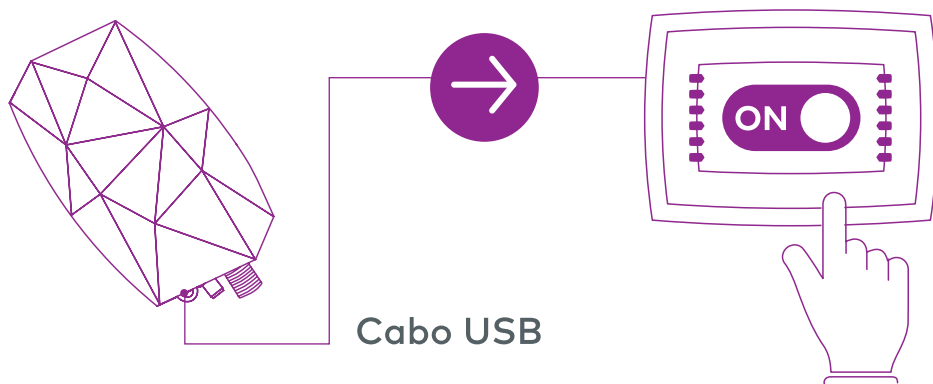
Envie mapas de prescrição do xarvio® FIELD MANAGER para o seu terminal

1. Faça login na sua conta do xarvio® FIELD MANAGER.
2. Entre em Tarefas.
3. Selecione as tarefas que deseja enviar para o seu terminal.
4. Clique em Exportar. Em seguida, clique em xarvio® CONNECT.
5. Selecione o nome do dispositivo xarvio® CONNECT na lista.
6. Selecione o tipo de arquivo e o modelo do terminal.
7. Clique em “Enviar”.



Use mapas de prescrição do xarvio® CONNECT 2.0 no seu terminal

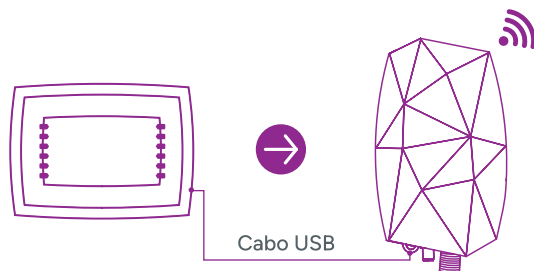
1. Ligue a sua máquina e ligue o seu terminal.
2. Aguarde até que o xarvio® CONNECT 2.0 complete a inicialização. Em alguns terminais aparecerá um indicador de que um pendrive está conectado quando o xarvio® CONNECT 2.0 tiver completado a inicialização.
3. Use seu terminal para importar arquivos de um pendrive. O xarvio® CONNECT 2.0 atua como um pendrive.
4. Use seu terminal para iniciar o mapa importado de tarefas/prescrições.
5. Execute a aplicação.



Documente seu trabalho com o xarvio® CONNECT 2.0

Existem duas formas como xarvio® CONNECT 2.0 pode ajudar a documentar seu trabalho de campo:

1. Transferência de dados de documentação do seu terminal para sua conta xarvio® FIELD MANAGER (veja página 68).



2. Documentação automática (veja página 69).



1. Transferência de dados de documentação do seu terminal para sua conta xarvio® FIELD MANAGER

Com o xarvio® CONNECT 2.0 você pode transferir dados de documentação via conexão sem fio do seu terminal para sua conta xarvio® FIELD MANAGER:

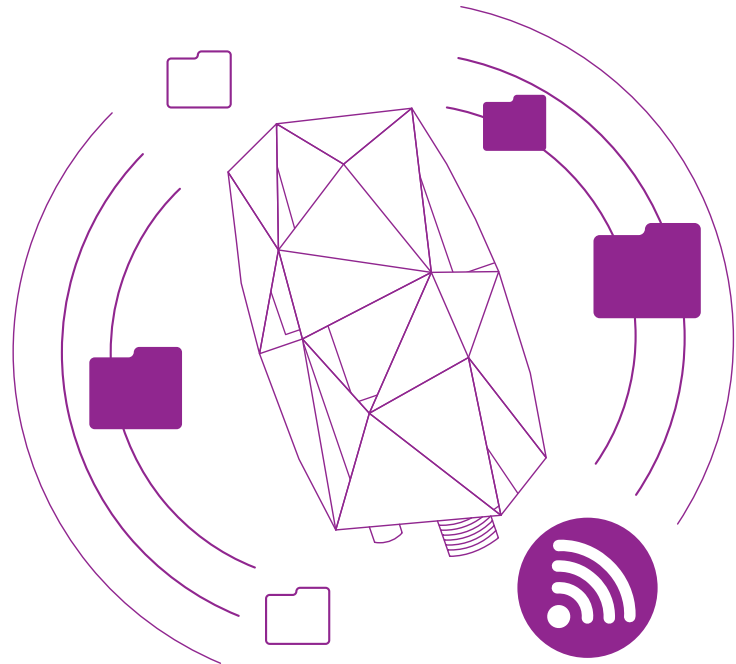
1. Conecte o cabo USB do xarvio® CONNECT 2.0 à entrada USB do seu terminal.
2. Use a função de exportação USB do seu terminal para exportar os dados de documentação diretamente para o xarvio® CONNECT 2.0.
3. Aguarde até que a exportação seja concluída.
4. A transferência sem fio será iniciada na próxima ocasião em que o cabo USB for desconectado do display. Para iniciar a transferência, desconecte o cabo USB do terminal ou desligue o terminal (mantendo o xarvio® CONNECT 2.0 alimentado).
5. A transferência ativa de dados sem fio é indicada por um LED roxo piscando (veja página 71).
6. Dependendo da quantidade de dados e da qualidade da conexão da rede móvel, a transferência levará algum tempo (se a conexão da rede móvel for interrompida, a transmissão será retomada assim que a conexão for restabelecida).

Este recurso está disponível para a maioria dos displays e formatos de arquivo (incluindo, mas não limitado a: John Deere, Case, New Holland, Ag Leader, Kinze, Topcon, Precision Planting, qualquer terminal baseado em ISOXML, ...).

2. Documentação automática

O xarvio® CONNECT 2.0 fornece um recurso de documentação automática, o que significa:

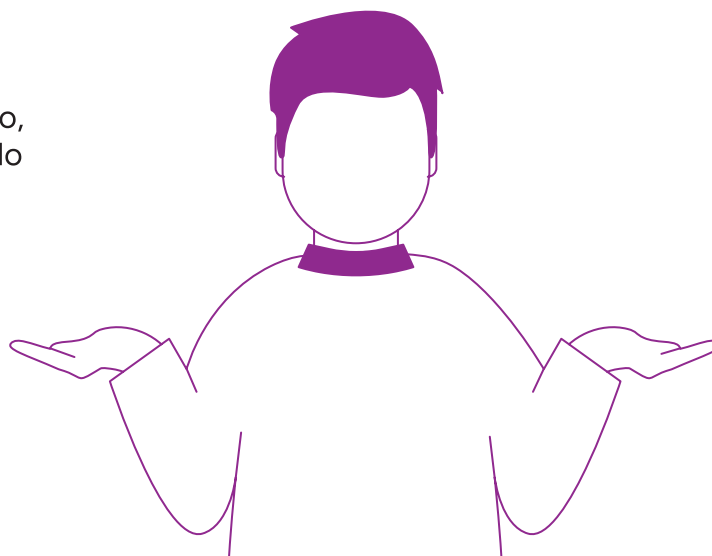
- Transferência sem fio de documentação de campo específica de aplicações, semeadura e colheita (via rede móvel)
- Incluindo dados agronômicos e dados não agronômicos (rendimento, umidade, taxas aplicadas, taxas de semeadura, velocidade de condução, consumo de combustível)
- Nenhuma interação do usuário é necessária



É bom saber / Dicas / Perguntas frequentes



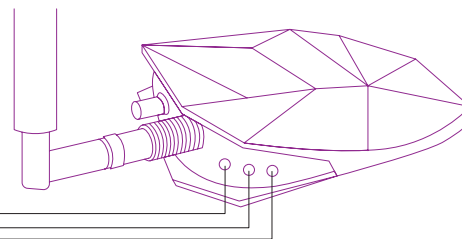
- Coloque o xarvio® CONNECT 2.0 perto de uma janela dentro da cabine para garantir que a rede móvel e o GPS tenham uma boa conexão.
- O xarvio® CONNECT 2.0 transfere dados através da rede móvel. Em áreas sem sinal, o xarvio® CONNECT 2.0 não pode receber mapas de prescrição nem enviar dados.
- xarvio® CONNECT 2.0 can be restarted by disconnecting the ISOBUS/CANBUS cable.
- Se o armazenamento USB não aparecer no terminal quando o cabo USB estiver conectado, certifique-se de que ambas as extremidades do cabo USB estejam devidamente inseridas e reinicie o xarvio® CONNECT 2.0.



Entre em contato conosco!

- +55 0800 878 3123
- De segunda à sexta-feira, das 8h às 17h
- brasil@xarvio.info

Significado das luzes indicadoras



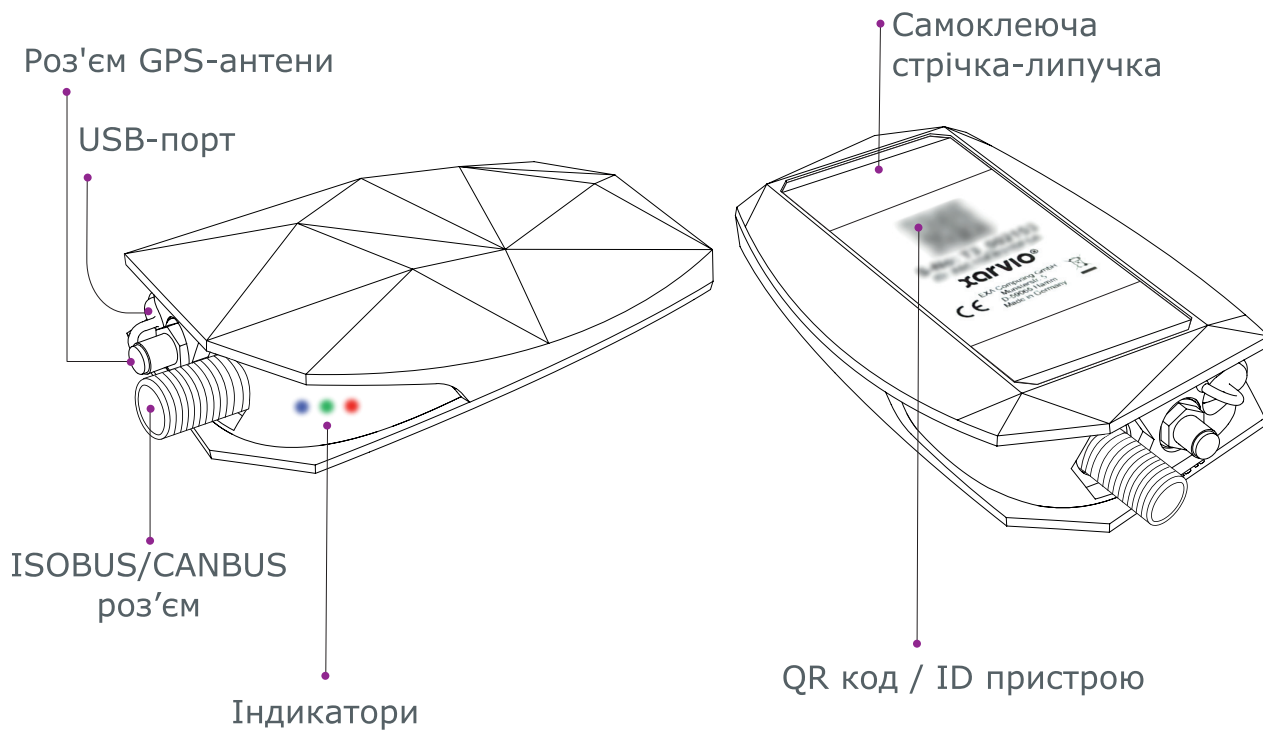
LED 3	LED 2	LED 1	FUNÇÃO
Azul piscando lentamente	Verde	Verde	Registro do dispositivo e/ou configuração não concluídos. Acesse sua conta xarvio® FIELD MANAGER, registre o dispositivo e insira os detalhes da máquina nas configurações.
Desligado	Luz verde acende brevemente e apaga	Desligado	A energia está ligada, mas a máquina está inativa. O xarvio® CONNECT 2.0 entrará em modo de espera e será ativado assim que a máquina se tornar ativa.
Vermelha piscando	Verde	Verde	O xarvio® CONNECT 2.0 está totalmente inicializado, mas não recebe posição GNSS.
Verde	Verde	Verde	O xarvio® CONNECT 2.0 foi inicializado com sucesso e está funcionando.
Luz verde pisca três vezes	Verde	Verde	Novo mapa de prescrição do xarvio® FIELD MANAGER foi recebido.
Luz branca piscando	Verde	Verde	Novo firmware está sendo instalado. O xarvio® CONNECT 2.0 retornará à operação normal após a atualização. Isso pode levar alguns minutos.
Luz roxa piscando	Verde	Verde	Os dados de documentação estão em processo de envio sem fio para o xarvio® FIELD MANAGER.



xarvio®
Digital Farming
Solutions

powered by BASF

Інструкція для швидкого запуску



harvio® CONNECT 2.0

- **Роз'єм GPS-антени:**

Прикрутіть GPS-антену до роз'єму антени на пристрої. GPS-антена використовується як резервний варіант, коли на ISOBUS/CANBUS немає сигналу GPS.

- **USB-порт:** USB-порт використовується для обміну даними з терміналом.

- **ISOBUS/CANBUS роз'єм:** З'єднання ISOBUS/CANBUS використовується для збору агрономічних даних (норми внесення/посіву, врожайність) та неагрономічних даних (розташування, витрата палива, швидкість руху) від машин.

Кабель ISOBUS/CANBUS також використовується для живлення пристрою.

- **Індикатори:**

Індикатори надають інформацію про стан пристрою (див. сторінку 83).

- **QR код / ID пристрою:**

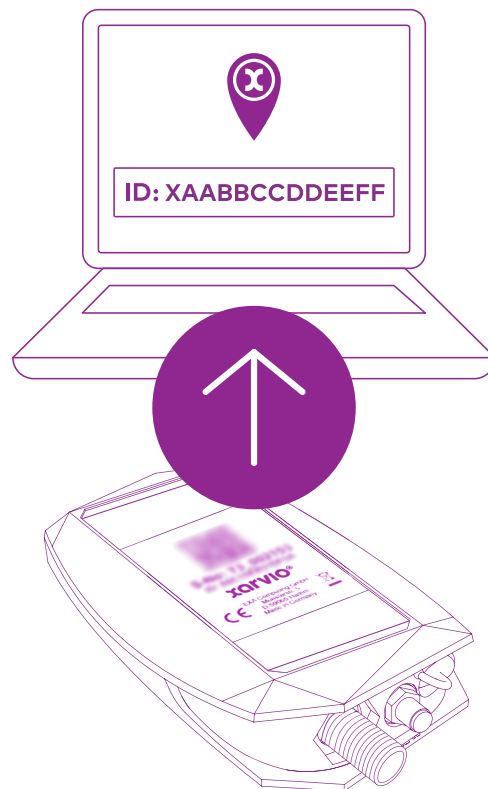
Використовуйте ідентифікатор пристрою для його реєстрації у Вашому обліковому записі harvio® FIELD MANAGER.

- **Самоклеюча стрічка-липучка:**

Ви можете використовувати її для закріплення пристрою в салоні.

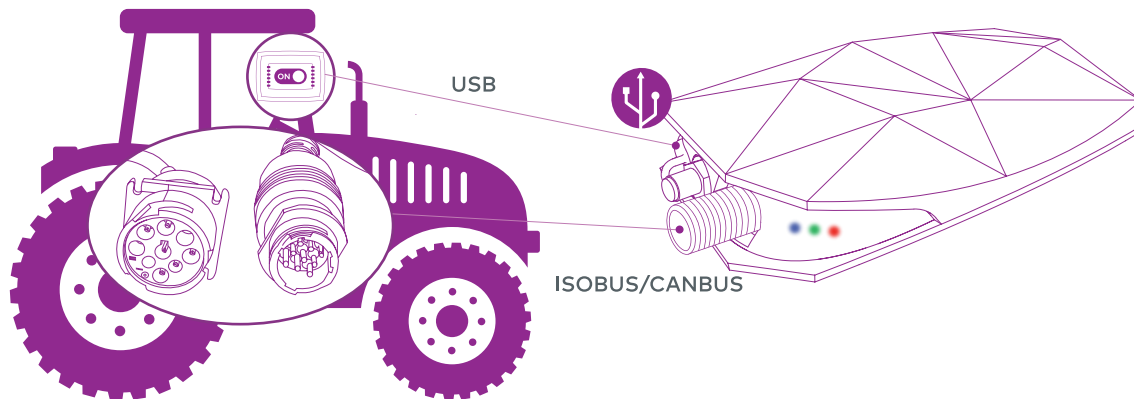
Реєстрація **harvio® CONNECT 2.0** у Вашому обліковому записі **harvio® FIELD MANAGER**

1. Увійдіть до свого облікового запису **harvio® FIELD MANAGER**.
2. Перейдіть до налаштувань користувача.
3. Перейдіть до розділу **harvio® CONNECT**.
4. Введіть ідентифікатор пристрою та натисніть «Додати пристрій». Ідентифікатор пристрою розташований на задній панелі пристрою **harvio® CONNECT 2.0** та складається з 13 символів, що починаються з літери X.
5. Введіть назву пристрою.
6. Введіть інформацію про машину, на якій Ви хочете використовувати **harvio® CONNECT 2.0**: тип, виробник, модель. Ви можете змінити ці дані пізніше, якщо захочете використовувати **harvio® CONNECT 2.0** на іншій машині.



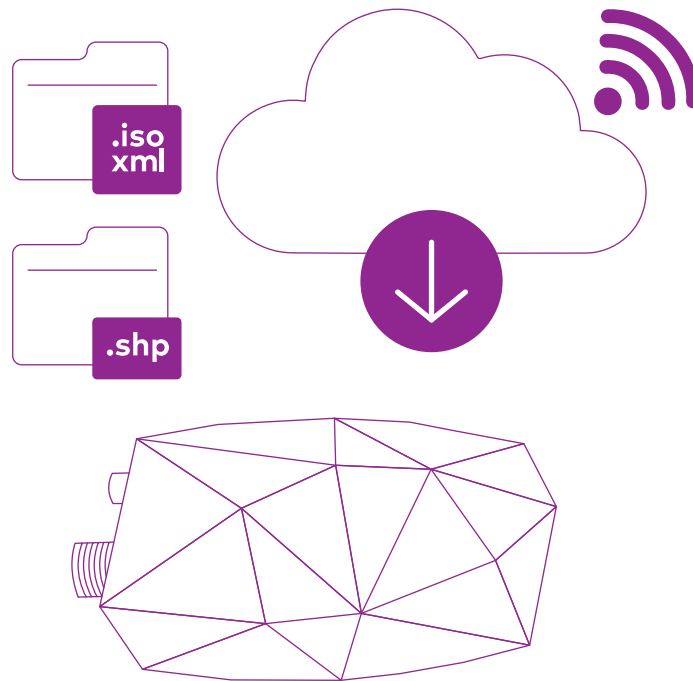
Встановлення harvio® CONNECT 2.0 на Вашу машину

1. Прикрутіть GPS-антену до роз'єму антени на пристрої harvio® CONNECT 2.0.
2. Під'єднайте кабель ISOBUS/CANBUS до роз'єму ISOBUS/CANBUS на пристрої harvio® CONNECT 2.0.
3. Підключіть роз'єм Micro-USB USB-кабелю до пристрою harvio® CONNECT 2.0.
4. Підключіть кабель ISOBUS/CANBUS до роз'єму ISOBUS/CANBUS на вашій машині. Для кожної марки та моделі машини може знадобитися різний тип кабелю. Якщо ваш кабель не підходить до вашої машини, зверніться до служби підтримки клієнтів компанії harvio®.
5. Підключіть USB-кабель до USB-порту Вашого терміналу.
6. Використовуйте липучки або пластикові стяжки, щоб закріпити пристрій harvio® CONNECT 2.0 всередині салону.



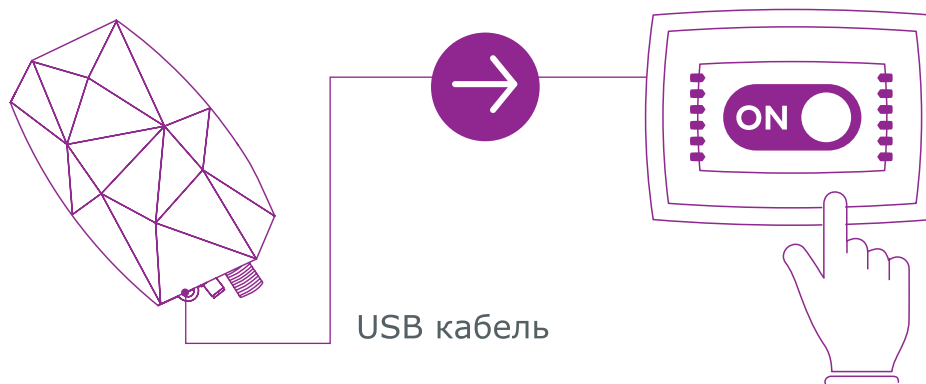
Надсилання карт завдань з harvio® FIELD MANAGER до терміналу

1. Увійдіть до свого облікового запису harvio® FIELD MANAGER.
2. Перейдіть до розділу «Завдання».
3. Виберіть завдання, які ви хочете надіслати на термінал.
4. Натисніть «Експорт», а потім натисніть «harvio® CONNECT».
5. Виберіть назву пристрою harvio® CONNECT зі списку.
6. Виберіть тип файлу та модель терміналу.
7. Натисніть кнопку «Надіслати».



Використання змінних карт розгортання з пристрою harvio® CONNECT 2.0 на Вашому терміналі

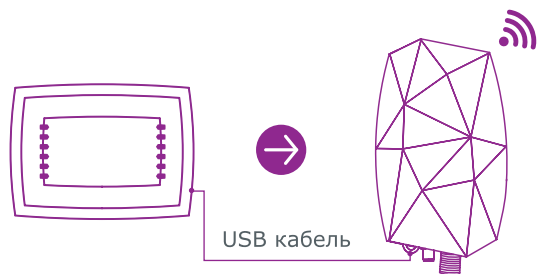
1. Запустіть машину та увімкніть термінал.
2. Зачекайте, поки harvio® CONNECT 2.0 повністю запуститься. На деяких терміналах індикатор підключення USB-накопичувача з'явиться після повного запуску harvio® CONNECT 2.0.
3. Використовуйте термінал для імпорту файлів з USB-накопичувача. harvio® CONNECT 2.0 функціонує як USB-накопичувач.
4. Використайте термінал для запуску завдання/папки розгортання імпортованих змінних.
5. Виконайте аплікацію.



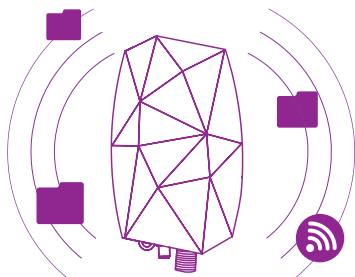
Документуйте свою роботу за допомогою xarvio® CONNECT 2.0

Існує два способи, якими xarvio® CONNECT 2.0 може допомогти Вам документувати Вашу польову роботу:

1. Перенесення даних документації з Вашого терміналу до Вашого облікового запису xarvio® FIELD MANAGER (див. сторінку 80).



2. Автоматичне документування (див. стор. 81).



1. Перенесення даних документації з Вашого терміналу до Вашого облікового запису harvio® FIELD MANAGER

За допомогою пристрою harvio® CONNECT 2.0 Ви можете бездротовим способом передавати дані документації з терміналу до облікового запису harvio® FIELD MANAGER.

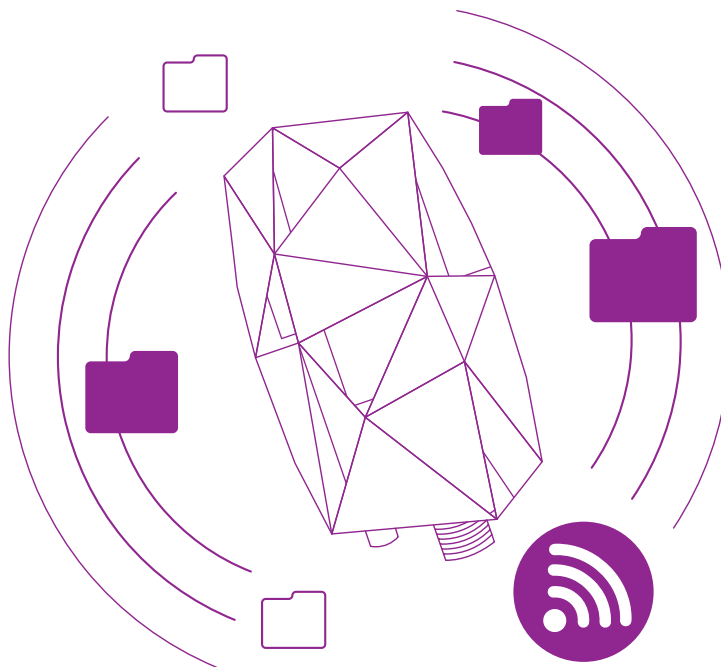
1. Підключіть USB-кабель пристрою harvio® CONNECT 2.0 до USB-порту Вашого терміналу.
2. Використовуйте функцію експорту USB на Вашому терміналі, щоб експортувати дані документації безпосередньо до harvio® CONNECT 2.0.
3. Зачекайте завершення експорту.
4. Бездротове передавання даних розпочнеться наступного разу, коли USB-кабель буде від'єднано від дисплея. Щоб розпочати передавання, від'єднайте USB-кабель від термінала або вимкніть термінал (при цьому harvio® CONNECT 2.0 залишається увімкненим).
5. Активна бездротова передача даних сигналізується миготливим фіолетовим світлодіодом (див. сторінку 83).
6. Залежно від обсягу даних та якості мобільної мережі, передача може тривати деякий час (якщо стався перебіг мережі, передача продовжиться після відновлення з'єднання).

Ця функціональність доступна для більшості дисплеїв та форматів файлів (включаючи, але не обмежуючись: John Deere, Case, New Holland, Ag Leader, Kinze, Topcon, Precision Planting, а також усі термінали на базі стандарту ISOXML).

2. Автоматичне документування

harvio® CONNECT 2.0 забезпечує функцію автоматичного документування, що означає:

- Бездротова передача документації щодо внесення, посіву та збору врожаю, що стосується конкретної ділянки (через мобільну мережу).
- Включає агрономічні та неагрономічні дані (врожайність, вологість, норми внесення, норми висіву, швидкість руху, витрата палива).
- Взаємодія з користувачем не потрібна.

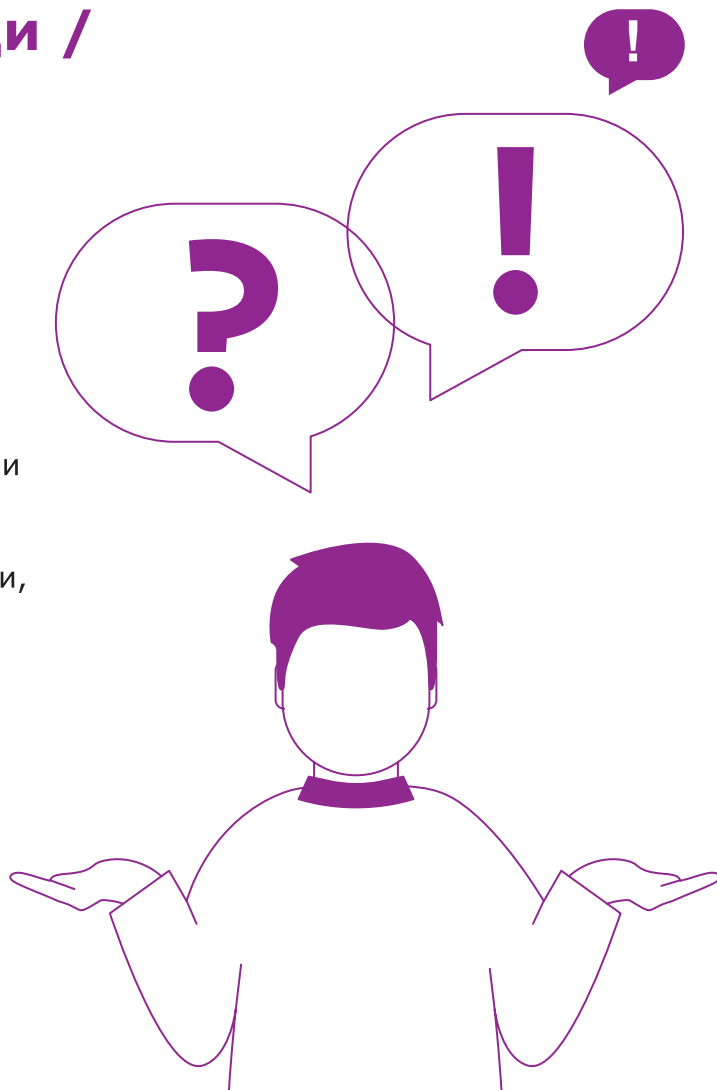


Корисно знати / поради / часті запитання

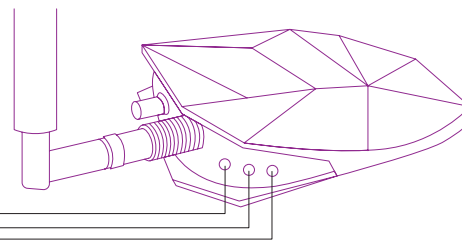
- Розмістіть harvio® CONNECT 2.0 біля вікна салону, щоб забезпечити хороший сигнал мобільного зв'язку та GPS.
- harvio® CONNECT 2.0 передає дані через мобільну мережу. У зонах без сигналу harvio® CONNECT 2.0 не може отримувати карти розгортання зі змінними параметрами або надсилати дані.
- harvio® CONNECT 2.0 можна перезапустити, від'єднавши кабель ISOBUS/CANBUS.
- Якщо USB-накопичувач не відображається на терміналі після підключення USB-кабелю, перевірте, чи обидва кінці USB-кабелю правильно підключені, і перезапустіть harvio® CONNECT 2.0.

Підтримка клієнтів::

- +380800501852
- Понеділок – п'ятниця: 9:00 – 18:00
- E-mail: ukraine@xarvio.info



Значення світлових індикаторів



СВІТЛОДІОД 3	СВІТЛОДІОД 2	СВІТЛОДІОД 1	ФУНКЦІЯ
Синій повільно блимає	Зелений	Зелений	Реєстрацію або налаштування пристрою не завершено. Перейдіть до свого облікового запису harvio® FIELD MANAGER, зареєструйте пристрій і введіть дані машини в налаштуваннях.
Вимкнено	Короткочасно блимає зелений , а потім вимикається	Вимкнено	Пристрій увімкнено, але машина неактивна. harvio® CONNECT 2.0 перейде в режим сну та знову активується, щойно машина стане активною.
Блимає червоним	Зелений	Зелений	harvio® CONNECT 2.0 повністю працездатний, але не отримує координати GNSS.
Зелений	Зелений	Зелений	harvio® CONNECT 2.0 повністю працездатний та працює.
Блимає зеленим тричі	Зелений	Зелений	Від harvio® FIELD MANAGER отримано нову карту змінного внесення.
Блимає білим	Зелений	Зелений	Встановлюється нове мікропрограмне забезпечення. harvio® CONNECT 2.0 повернеться до нормального режиму роботи після завершення оновлення. Це може тривати кілька хвилин.
Блимає фіолетовим	Зелений	Зелений	Дані документації миттєво передаються бездротовим способом до harvio® FIELD MANAGER.



xarvio®
Digital Farming
Solutions

powered by BASF



xarvio®
Digital Farming
Solutions

powered by BASF